



联合国

# 会议委员会 2001 年的报告

大会

正式记录

第五十六届会议

补编第 32 号 (A/56/32)

大会  
正式记录  
第五十六届会议  
补编第 32 号(A/56/32)

## 会议委员会 2001 年的报告



联合国 • 2001 年，纽约



## 说明

联合国文件都用英文大写字母附加数字编号。凡是提到这种编号，就是指联合国的某一个文件。

## 目录

章次	段次	页次
一. 组织事项.....	1-12	1
A. 成员.....	1	1
B. 主席团成员.....	2-3	1
C. 工作安排.....	4-7	1
D. 工作方案.....	8	2
E. 观察员的参与.....	9-11	2
F. 委员会在 2000 年 9 月 11 日至 12 月 23 日大会第五十五届会议 主要会期的工作.....	12	2
二. 会议日历.....	13-89	3
A. 与 2001 年已核定日历有关的事项和闭会期间对该日历的更改.....	13-17	3
B. 通过 2002-2003 年会议日历草案.....	18-23	5
C. 改善会议事务资源和设施的利用.....	24-87	6
1. 联合国各机构会议的统计；限制会期.....	24-33	6
2. 就各机构可用的会议服务的利用情况与各机构进行协商/向 各机构发出信函.....	34-44	7
3. 提高联合国内罗毕办事处会议设施的利用率.....	45-53	9
4. (a) 改进会议服务的协调和利用.....	54-70	10
(b) 联合国曼谷和亚的斯亚贝巴会议中心的利用.....	71-79	13
5. 向会员国区域集团和其他主要集团的会议提供口译服务.....	80-87	14
D. 请求免于适用大会第 40/243 号决议第一节第 7 段的规定.....	88-89	15
三. 文件和出版物有关的事项.....	90-101	15
A. 文件的提供情况.....	90-94	15

---

B.	提交文件.....	95-101	16
四.	与笔译和口译有关的事项.....	102-129	17
A.	使用远距离口译.....	102-109	17
B.	与各语文处征聘工作有关的问题.....	110-129	18
五.	审查 2002-2003 两年期方案概算：大会事务和会议事务部.....	130-145	21
六.	信息技术.....	145-160	22
A.	将非会议材料和新闻材料翻译成所有正式语文的政策问题.....	145-150	22
B.	光盘系统的重新设计.....	151-160	23
附件			
	2002 年和 2003 年联合国和各专门机构主要机关、国际原子能机构和 联合国主持下设立的条约机构的会议日历草案.....		25

## 一. 组织事项

### A. 成员

1. 大会在其 1988 年 12 月 21 日第 43/222 B 号决议中决定保留会议委员会为常设附属机关。根据该项决议的规定，2001 年，委员会由下列会员国组成：阿尔及利亚、阿根廷、奥地利、贝宁、智利、赤道几内亚、芬兰、法国、牙买加、日本、约旦、肯尼亚、吉尔吉斯斯坦、立陶宛、纳米比亚、尼泊尔、秘鲁、菲律宾、俄罗斯联邦、塞拉利昂和美利坚合众国。

### B. 主席团成员

2. 委员会于 2001 年 4 月 19 日和 6 月 22 日举行了其 2001 年组织会议（第 434 和第 435 次会议）。在 4 月 19 日第 434 次会议上，委员会选出了下列人士担任 2001 年主席团成员：

#### 主席：

蒂纳·**拉尔瓦拉**（芬兰）

奥德拉·**普莱皮特**（立陶宛）

杜尔加·**巴特拉伊**（尼泊尔）

#### 报告员：

吉列尔莫·**肯德尔**（阿根廷）

3. 在同次会议上，委员会原则上同意主席展开非正式协商，以确定 2002 年委员会主席团的组成。

### C. 工作安排

4. 4 月 19 日，委员会在其第 434 次会议上委员会同意遵循 1994 年和 1995 年所通过的关于审议在闭会期间更改已核定会议日历的准则，并根据需要开会审查影响到大会届会期间的会议时间表的提议。

5. 6 月 22 日，委员会在其第 435 次会议上，于审查经济及社会理事会附属机构 2002—2003 两年期会议日历草案之后，建议通过该日历草案，并同意提请理事会主席注意委员会的评论。

6. 委员会于 2001 年 8 月 27 日至 29 日举行了其实质性会议（第 436 至第 441 次会议）。

7. 主管大会事务和会议事务副秘书长在委员会组织会议和实质性会议开幕时发了言。

#### **D. 工作方案**

8. 委员会在其 2000 年组织会议上请秘书处向委员会 2001 年组织会议提交一项 2001 年议程草案。在 4 月 19 日第 434 次会议上，委员会通过了议程草案 (A/AC.172/2001/L.1)。在同次会议上，委员会请秘书处在 2002 年组织会议上提交一项 2002 年议程草案。

#### **E. 观察员的参与**

9. 下列联合国会员国以观察员身份出席了会议：巴哈马、比利时、博茨瓦纳、印度、摩洛哥、葡萄牙、大韩民国、阿拉伯叙利亚共和国、乌干达和大不列颠及北爱尔兰联合王国。瑞士也作为观察员出席了会议。

10. 2001 年 8 月 29 日，委员会在其第 440 次会议上重新审议了 1999 年会议委员会报告第 172 段所规定、1999 年 9 月 1 日委员会第 423 次会议所通过的有关观察员参与其工作的程序。<sup>1</sup> 考虑到各观察员对委员会工作的宝贵贡献，第 172 段(c)分段修改如下：

“(c) 将允许观察员就委员会议程上的每一项目发一次言。此外还将允许观察员在征询秘书处并得到澄清之后，作一次后续评论。观察员发言的长度将按安排大会特别会议工作时通常遵循的惯例加以限制”。

11. 委员会决定保留所审查的观察员参与程序

#### **F. 委员会在 2000 年 9 月 11 日至 12 月 23 日大会第五十五届会议主要会期的工作**

12. 委员会讨论了下列请求并采取了行动。

**机构:** 维持和平行动特别委员会

**请求:** 在特别政治和非殖民化委员会举行会议之前，于 2000 年 10 月底召开委员会及其工作组的五次会议。之所以要举行这些会议是因为印发了联合国和平行动问题小组的报告以及关于该小组建议实施情况的报告

**采取的行动:** 委员会及其工作组被增列于建议大会批准在第五十五届会议主要会期举行会议的机构清单中。



## 二. 会议日历

### A. 与 2001 年已核定日历有关的事项和闭会期间对该日历的更改

13. 大会 2000 年 12 月 23 日第 55/222 号决议核定了由会议委员会提交以及随后经大会第五十五届会议的决定予以修正的 2001 年联合国会议订正日历。核定日历已作为 A/AC.172/2001/2 号文件印发。

14. 1994 年 8 月 26 日委员会第 373 次会议决定，要求闭会期间更改日历的申请今后应当由主席团与秘书处协商审查，然后采取行动。

15. 1995 年 3 月 23 日委员会第 379 次会议同意，不涉及方案预算问题的更改日历提议可由秘书处与委员会主席团协商处理。

16. 委员会 1995 年实质性会议决定，向委员会提交的闭会期间更动申请如果涉及更改地点，应交由委员会成员核准。如涉及其它变更的申请应当根据委员会 1994 年实质性会议的决定，应由主席团与秘书处协商审查，然后采取行动。

17. 2001 年提交的要求变更地点或增加会议的请求以及委员会所采取的行动列述如下。

**机构:** 国际公务员制度委员会

**请求:** 于 2001 年 6 月 11 日至 29 日将本应在纽约举行的委员会第五十三届会议改为在蒙特利尔举行，因国际民用航空组织发出了邀请，愿意在其蒙特利尔总部主办这届会议。大会 1985 年 12 月 18 日第 40/243 号决议第一节第 4 段 (g) 规定，如果在任何一年内公务员制度委员会需要举行的会议不止一届，则可接受一个参加组织的邀请，在该组织的总部举行其它一届会议。就 2001 年来说，委员会已经决定在蒙特利尔举行仅一届为期三周的联席会议来取代两届各为期两周的会议，并于 2001 年 1 月 29 日至 2 月 2 日在纽约举行一次重点小组会议以取代正式春季会议。

**采取的行动:** 请求获得核准。

**机构:** 第三次联合国最不发达国家问题会议政府间筹备委员会

**请求:** 依照与大会第 55/214 号决议有关的一项决定，将本应于 2001 年 2 月在日内瓦举行的委员会第二届会议改在纽约举行，为期五天。

**采取的行动:** 请求获得核准。

**机构:** 国际税务合作特设专家组

**请求:** 依照经济及社会理事会第 2001 号决定, 将本应于 2001 年 4 月 23 日至 27 日在纽约举行的专家组第十次会议改为了 2001 年 9 月 10 日至 14 日在日内瓦举行。由于方便和成本效益的原因, 该专家组会议经常在日内瓦而不是在纽约举行, 因为该专家组的成员和观察员都常驻在日内瓦, 这样可有更多的人参与会议, 同时降低费用。

**采取的行动:** 请求获得核准。

**机构:** 社会发展委员会作为第二次老龄问题世界大会筹备委员会。

**请求:** 于 2001 年 4 月 30 日和 5 月 1 日召开社发委员会作为筹备委员的续会, 并于同年 12 月 10 日至 14 日续会一周, 以完成其第一届会议的工作。

**采取的行动:** 4 月 30 日至 5 月 1 日续会请求获得核准。

**机构:** 妇女地位委员会

**请求:** 于 2001 年 5 月 9 日至 11 日召开委员会续会, 以便完成其第四十五届会议在两大问题上的工作: (a) 关于“妇女、女童和艾滋病毒/艾滋病”主题的商定结论, 旨在协助大会第二十六届特别会议的讨论; 以及 (b) 秘书长关于全系统提供妇女地位中期计划以及性别问题和提高妇女地位问题特别顾问办公室及提高妇女地位司 2002-2003 两年期拟议工作方案的报告。

**采取的行动:** 请求获得核准。

**机构:** 裁军事项咨询委员会

**请求:** 于 2001 年 7 月 25 日至 27 日在日内瓦而不是在纽约举行委员会第三十七届会议, 以便其成员有机会与裁军谈判会议的与会者协商。而且, 由于咨询委员会也是联合国裁军研究所的董事会, 在日内瓦开会可使委员会成员与裁军研究所的工作人员保持密切接触。

**采取的行动:** 请求获得核准。

**机构:** 内陆和过境发展中国家政府专家以及捐助国、金融机构和发展机构代表核准

**请求:** 于 2001 年 7 月 30 日至 8 月 3 日在纽约而不是在日内瓦举行第五届政府专家会议, 因为没有几个内陆发展中国家在日内瓦设有常驻代表团, 而它们在纽约都设有常驻代表团。因此, 确保内陆发展中国家切实参与上述会议的唯一方式就是在纽约举行该会议。

**采取的行动:** 请求获得核准。

**机构:** 人权委员会作为反对种族主义、种族歧视、仇外心理和有关不容忍行为世界会议筹备委员会

**请求:** 于 2001 年 7 月 30 日至 8 月 10 日在日内瓦举行人权委员会作为筹委会的第三届会议，以继续进行第二届会议开始的《世界会议宣言和行动纲领》的谈判和起草工作。

**采取的行动:** 请求获得核准。

**机构:** 新闻委员会

**请求:** 于 2001 年 9 月 5 日至 7 日召开为期三天委员会续会，因为委员会请秘书长于 2001 年 8 月底之前就发展联合国国际无线电广播能力试办项目的结果向新闻委员会提交最后报告，并表示委员会打算在大会第五十六届会议主要会期期间就建立联合国常设国际无线电广播能力的任务授权和必要资源分配问题作出最后决定。该为期一年的试办项目是 2000 年 8 月 30 日开始的。

**采取的行动:** 请求获得核准。

## B. 通过 2002-2003 年会议日历草案

### 介绍和概述

18. 在 2001 年 8 月 27 日第 437 次会议上，会议委员会审查了 2002-2003 年会议日历草案 (A/AC.172/2001/CRP.2 和 Add.1)。

19. 委员会又听取了秘书处代表关于这个问题的介绍，并审议了一些图表，说明 2000 年和 2001 年纽约、日内瓦和维也纳这些工作地点的高峰会期。

### 讨论情况

20. 有人表示有兴趣见到各区域委员会的类似图表，并请求在未来报告中提供关于各工作地点同时出现的高峰期的进一步资料。

### 结论与建议

21. 委员会建议大会：

(a) 考虑到委员会的评论，通过 2002-2003 年会议日历草稿；

(b) 授权委员会因应大会第五十六届会议采取的行动和作出的决定，可以对 2002-2003 年会议日历作出必要的调整。

22. 委员会满意地注意到，为了草拟 2002-2003 年会议日历，秘书处考虑到了关于 2002 年 5 月 3 日和 2003 年 4 月 25 日为东正教受难节的大会第 54/248 号和第 55/222 号决议所指的安排。

23. 委员会建议在规划会议日历时尽力避免在各工作地点同时出现高峰会期，并欢迎各方正努力促进更有效的协调，以实现这一目标。

## C. 改善会议事务资源和设施的利用

### 1. 联合国各机构会议的统计；限制会期

#### 介绍和概述

24. 在 2001 年 8 月 27 日第 436 次会议上，会议委员会审查了秘书长的报告 (A/AC.172/2001/3)，其中列有对 2000 年在纽约、日内瓦、维也纳和内罗毕开会的各机构进行核心抽样获得的会议统计数据。有关数据包括规划精确系数、会议比率和利用系数、用于评估遵守提交会前文件期限情况的指数以及是否为设在这些地点的机构提供了会前文件。

25. 委员会还审议了秘书处的一份说明 (A/AC.172/2001/CRP.6)，其中列有会期延长的统计资料和分析，并提出了限制会期的建议。秘书处代表在介绍该项说明时强调，说明旨在推动对这一问题进行讨论，以制订限制会期的准则。

#### 讨论情况

26. 有人认为秘书处应继续努力，使各政府间机构的主席知道，必须一直采用与其分配到的资源有关的基准数字，并在可能时，争取使利用率达到 100%。秘书处应利用现有的执行情况数据，来提高将会议资源分配给各个机关的精确率。

27. 有人还表示，及时印发文件能提高利用系数。会上提请注意 A/AC.172/1999/CRP.8 号文件，内载秘书处的一份说明，其中指出：(a) 如果所有文件都能在届会开幕以前印发，那么所涉机构具有高会议服务利用系数的可能性是利用系数低于基准数的可能性的三倍；(b) 如果利用加班办法和（或）雇用一般临时助理人员以压缩周转时间，作为对迟交文件的弥补，那么文件处理事务部门即承担额外费用。

28. 有人对会期延长的次数增加表示关切。所指出的是，这种状况不仅给委员会主席团和秘书处并且给会员国、特别是较小的会员国带来过多负担。据认为，如果能让政府间机构知道会议超过正常时间所造成的财务后果，它们就不大会这样做，而且秘书处可事先向这些机构的秘书处通告所涉加班费数额。

## 结论与建议

29. 委员会再次建议各位主席为秘书处提交标准文件规定时限。

30. 委员会赞赏地注意到 2000 年的利用系数：(a) 联合国四个办事处的总体利用系数在基准数的 80% 以上；(b) 日内瓦增加了 3%；(c) 维也纳降低了 5%，但内罗毕增加了 16%，达到了 100%。

31. 此外，委员会还注意到，被抽样机构中有 62% 机构的会议资源利用率为 80% 或更高，比 1999 年增加三个百分点。

32. 委员会注意到秘书处在关于限制会期的说明 (A/AC.172/2001/CRP.6) 中提供的资料。

33. 委员会核可 A/AC.172/2001/CRP.6 号文件第 10 段中经修正的以下各项准则，并建议大会予以通过：

(a) 会议应在正常开会时间举行，即在工作日的上午 10 时至下午 1 时和下午 3 时至 6 时；

(b) 在正常时间外举行的会议，特别是在午夜后举行会议，应为非常例外的情况，仅限于那些会议有明确结束日期的机构，例如特别届会和大型会议以及这些届会和大型会议的最后筹备会议，或者是出于立法授权或其他不寻常的特别需求，无法推迟对项目的审议。在这些情况下，应由有关机构的成员国作出决定，在分配给该机构的开会时限内提出在正常开会时间外举行会议的请求；

(c) 政府间机构应审查其会议时地分配办法，并与大会事务和会议事务部协调，对它们在以后届会期间开会的请求做相应调整；

(d) 有关会期超过原定日期、召开续会和闭会期间其他变动的请求仍将提交给会议委员会，按第 43/222 B 号决议以及委员会商定的以往惯例处理（见 A/AC.172/2001/CRP.5/Add.1，第 2 至 4 段）。

## 2. 就各机构可用的会议服务的利用情况与各机构进行协商/向各机构发出信函

### 介绍和概述

34. 2001 年 8 月 27 日第 436 次会议上，会议委员会审议了主席关于同各机构就他们可用的会议服务的利用进行协商提出的口头报告。

35. 按照大会第 55/222 号决议第二节第 1 段，委员会主席向 13 个政府间机构发出了信函并同他们进行了协商，这 13 个机构经指认过去三届会议对分配给他们

的资源利用低于适用的基准。特别指出的有效利用资源的方法如下：会议的取消可以避免则应避免；会议应及时召开，必要时不要求法定人数；尽可能安排有口译服务的非正式协商；预先取消排定的会议，特别当没有代表团表示要发言时，而以工作组会议取代；如果排定的会议終了尚有剩余时间，则应审议其他项目或举行非正式协商；考虑把未使用的服务转用于区域或会员国的其他大型会议；尽量提高预测全面服务会议数量的精确性。

36. 利用率低的一个主要因素在于会议开始的时间推迟和/或提早结束而损失了时间。会议是否能准时开始在某一程度上取决于主席是否明确作此表示，而提早结束则较难避免。有人说，提早结束实际上可能表示在完成规定任务方面的效率。关于可行的办法同主席进行了讨论，如何选择决定于特定的工作方法和有关机构任务的性质。

37. 一些主席对于利用率计算的方法表示关切，因为计算时忽略了各机关的最终目标，就是顺利开展业务。

### 讨论情况

38. 普遍的意见是，会议开始时间延迟这个问题如果主席作出努力则可避免。

39. 关于计算利用率的方法，经指出，不相关的转用资源已从取消会议的次数中减去，不视为有关机构的浪费。计算的目的在于指出那些没有充分预先计划以使会议设施得到利用的机构。

40. 有人表示，指示性数字的任何改变都应仔细考虑，不应鼓励增加使用没有口译服务的非正式协商，这种协商往往因语文的缘故而使某些代表团不能参加。

41. 有人说，会议服务的灵活使用并不总能同有关机构的任务相协调。

42. 又经指出，某些机构利用不足有较长的历史，往往许多届会议都是如此，这就表示问题在于规划而不是偶然的情况。

### 结论与建议

43. 委员会赞赏地注意到主席提出口头报告，说明按照大会有关会议服务利用情况的第 54/248 号决议 B 节第 6 和 7 段所述要求采取的行动，并请主席继续以委员会名义同那些过去三届会议以来分配给他们的资源利用率低于适用基准的机构的主席进行协商，以期就实现会议服务资源的最佳利用提出适当建议。

44. 委员会还注意到政府间机构主席就计算利用率所用的方法表示关切，期望收到对实质性数字的进一步分析和审查，包括规划精确度和会议比例的基准数字以及未使用服务重新分配程度的测量。

### 3. 提高联合国内罗毕办事处会议设施的利用率

#### 介绍和概述

45. 内罗毕成立了会议事务司，自 2000 年 9 月 1 日起运作，作为大会事务和会议事务部的一个组织单位，业务上向主管大会事务和会议事务部的副秘书长报告。自 2001 年 1 月，在内罗毕设立了常设口译组。在报告所述期间，会议部与联合国内罗毕办事处合作，采取了一系列措施，加强并更充分地利用内罗毕会议服务设施能力。此后，印发了行政指示 ST/AI/2001/6，以修订题为“第 40/243 号决议所提及的东道国政府协定起草指南”的行政指示 ST/AI/342。该行政指示规定了会议部负责以最具成本效益的方式利用联合国总部以及联合国在日内瓦、维也纳和内罗毕各办事处的现有会议服务资源，通盘安排会议服务。

46. 在 2001 年 8 月 28 日委员会的第 438 次次会议上，会议委员会安排了一次视像会议。内罗毕办事处会议事务处处长、维也纳办事处翻译和编辑处处长及口译和会议科科长、日内瓦办事处会议服务司司长以及各办事处其他有关管理人员出席了上述视像会议。

47. 联合国内罗毕办事处会议事务处处长介绍了秘书长关于提高联合国内罗毕办事处会议设施利用率的报告 (A/56/133 和 Corr. 1)。该报告介绍了在内罗毕建立常设口译组所采取的措施，并预测这项重要的设施将会对该办事处从现在到本两年期结束及以后的会议活动产生的积极影响。

#### 讨论情况

48. 委员会成员要求就以下问题了解更多的情况：设立内罗毕常设口译组如何使政府间协商产生更多的结果；何种会议不予提供口译服务；该口译组在一年中在内罗毕（而不是在其他工作地点）做会的周数；是否可以看见内罗毕的会议设施与亚的斯亚贝巴的会议设施之间存在竞争；内罗毕英文和阿拉伯文口译员持久的高空缺率的原因；在需求增加的情况下，所分配的口译员额总数是否足够；为什么在 2001 年下半年将联合国环境规划署（环境规划署）的一些重要会议安排在内罗毕以外的地方举行；以及是否考虑在内罗毕举行下一次环境规划署理事会和全球部长级环境论坛会议。

49. 联合国内罗毕办事处会议事务处处长对上述问题作了以下答复：在设立常设口译组之前，非英语国家驻内罗毕代表团很难全面参与以英文起草的重要的文件

的讨论；自 2001 年 5 月起，开始向该办事处常驻代表委员会提供多语种的口译服务。没有外交官参加的技术性协商会议没有口译服务。会议日历之外的会议增加，反应了环境规划署下属机构及其他设在内罗毕的机构的会议使用口译服务的趋势以及新的报告需求。口译员的工作分配重点将仍然是内罗毕的联合国会议，但与其他工作地点分享口译人力资源符合行政和预算问题咨询委员会关于 2002-2003 两年期方案概算报告中所载的建议。预计内罗毕新的口译潜力不会损害亚的斯亚贝巴会议设施的运作，因为非洲经委会本身没有口译组，服务对象也不同。英文和阿拉伯文口译 100%的空缺率的原因是这两个语文的竞争性考试未能产生可以从中招聘口译员的人数足够的候选人名单。现在正在努力说服一些考试成功的候选人接受首次任命，到内罗毕工作。员额分配数量足够，希望到年底会有 20 名包括所有六种语文的全员口译组。已经反复提请常驻代表们注意总部的规则。

### 结论与建议

50. 委员会满意地注意到内罗毕的会议服务设施已经从组织上、功能上和预算上成为大会事务和会议事务部的一个组成部分。

51. 委员会赞赏地注意到：(a) 秘书长的报告中称，2001 年和 2002 年，拟在内罗毕召开的多语种会议以及由内罗毕口译组提供服务的其他地方的会议数目日益增多；(b) 设立内罗毕口译组所产生的节省经常预算临时助理费用的效果。

52. 委员会期待收到有关内罗毕会议设施使用情况的进一步资料。

53. 委员会建议大会请环境规划署和联合国人类住区中心(人居中心)遵守总部规则，在联合国内罗毕办事处举行其所有会议，以进一步提高内罗毕会议设施的利用率。

## 4. (a) 改进会议服务的协调和利用

### 介绍和概述

54. 在 2001 年 8 月 27 日第 437 次会议上，会议委员会审议了联合国秘书处大会事务和会议事务部中央规划和协调处处长关于改进会议服务的协调和利用的口头报告。

55. 第二次全秘书处会议事务主管人协调会议于 2001 年 7 月 2 日和 3 日在日内瓦举行。四个工作地点以及除拉丁美洲和加勒比经济委员会以外的各区域委员会的代表出席了会议。国际法院也作为观察员参加了会议。有关讨论集中在会议事务的九大领域：



- (a) 分派为在固定总部以外地点举行的会议提供服务的职责；
- (b) 语文工作人员的平级调动；
- (c) 技术进步的协调；
- (d) 制定业绩衡量机制；
- (e) 起草业务指导方针；
- (f) 财务报告；
- (g) 改进承包翻译方面的协调；
- (h) 语文书写职能统一考试；
- (i) 与联合国网址有关的语文问题。

56. 关于在固定总部以外的地点举行会议的问题，有一份关于编制大会第 40/243 号决议述东道国政府协定的准则的行政指示，该指示有关段落所载协议规定把会议服务的协调职责分派给实务秘书处的总部地点；该段已作为 ST/AI/2001/6 号行政指示分发。2002 年，将向在固定总部以外举行的六个会议提供服务。有关讨论集中于大的政策问题，例如协调总部协定的批核程序、设立由所有地点的工作人员组成的小组、财务安排以及纳入较小的工作地点。已尝试过协调分摊工作量，经验表明，有可能提高效率。例如，2001 年一个设在维也纳的机构在纽约举行会议时，通过维也纳的远程文字处理向会议提供了所有会期文件，这减少了纽约文件编制方面的潜在瓶颈。

57. 关于语文工作人员的平级调动，2001 年 6 月第五委员会核可的新的人力资源管理系统将首先在会议部内适用于四个工作地点，之后逐步推广到其他工作地点。

58. 有必要加强技术进步的协调工作，以避免重复开发，并最有效地利用有限的资源。已设立了一个工作组，以制定会议部现行方案的具体项目以及信息技术战略的构成部分。指定一个主导工作地点作为交流信息和进行协调的中心是既定做法，这种做法得到重申和改善，以确保较小的工作地点发挥作用。

59. 已提醒会议部高级管理人员注意制定业绩衡量机制和起草业务准则的重要性和紧迫性。管理人员已分组交流了意见和经验。

60. 已设立了较小的工作组，以订立编写财务报告的准则，并分析在将报告提交给秘书处其他单位之前的现有核批程序。

61. 有关改进承包翻译方面的协调工作的讨论重点是，如何适用现有政策，以便在各工作地点之间实现资源协调，并共同使用承包译员名册。

62. 在各单位介绍了语文书写职能统一考试方面的经验之后，总部执行办公室将编写一份分析报告提交人力资源管理厅。这一行动是尤其必要的，其目的是进一步解决语文工作人员缺乏职务调动问题，并调动工作人员应付工作量高峰期，同时改善职业前景。

63. 最后，联合国网址使用正式语文的问题是一个敏感的问题，事关所有正式语文的平等待遇。必须尊重这一平等原则，并应努力增加所有语文的内容。尽管会议部的网站拥有所有六种语文版本，但会受到在这方面的最终决定的影响，特别是影响到资源。

### 讨论情况

64. 在回答有关语文书写职能统一考试的提问时，翻译和编辑司司长说，预期职业前景将会改进，语文工作人员将获更有效的利用，但这种预期尚未实现。统一考试的报名人数不如专门考试那样多，原因是在联合国以外基本没有逐字记录员这样的职务。此外，具有必要技能，能通过考试翻译部分的应聘人员不愿接受逐字记录员职位。况且由于往往各单位同时出现高峰期，轮调工作人员履行不同的语文职责也是不现实的。尽管如此，为了利用规模经济效益，已决定举办为期三天的统一考试，以分别订立翻译、编辑和逐字记录员这三种不同名册。

65. 关于为固定总部以外地点所举行会议提供服务的责任分派问题，会上注意到1998-1999年按净额编制预算的做法已改善了工作量分摊情况。所希望的是，资源拮据的工作地点能预支报销费用。

### 结论与建议

66. 会议委员会赞赏地注意到秘书处关于改进会议服务协调工作的口头报告。

67. 委员会欢迎秘书处根据订正行政指示（ST/AI/2001/6）通盘协调会议服务所进行的努力和取得的成果，并鼓励再接再厉，力求进步。

68. 委员会要求随时向它通报各工作地点的工作量统计数字以及财政资源是否够用。

69. 委员会得出结论认为，语文安排、文件和出版物问题机构间会议应进一步促进联合国与其他国际组织之间在使用会议服务问题上的合作，并应提出具体的建议，以便能够共用笔译、口译、编辑和印刷服务。

70. 委员会建议大会研究是否有可能加强会议委员会的监督与指导职能，以便除其他外提高其工作效率，以及是否有可能加强其作为大会附属机构的作用。

### **(b) 联合国曼谷和亚的斯亚贝巴会议中心的利用**

#### **介绍和概述**

71. 在 2001 年 8 月 28 日第 439 次会议上，会议委员会审议了秘书处一位代表介绍的秘书长关于联合国曼谷和亚的斯亚贝巴会议中心的利用的报告 (A/56/293)。

72. 委员会获悉增加利用两个会议中心一事继续受到以下方面的局限：适当使用设施的不确定性，尤其是作为供私人部门和商业活动使用的地点方面；从会议日历更改会议地点的机会有限；管理两个中心的人员结构不足；缺少资金促销和推动各种活动；区域动荡不安。就曼谷来说，将一间会议室的座位改成更可灵活安排就更具促销性。

73. 虽有这些局限，已作出努力使两个中心的人员配置和管理更为良好和能够吸引更多的使用者。1998 至 2000 年两年期间的使用统计显示情况稳定改善。

74. 主管大会事务和会议事务副秘书长访问过两个中心，并就不同工作地点会议事务的协调和如何更好地利用两个中心的设施与其管理部门作了深入讨论。

#### **讨论情况**

75. 据认为，秘书处对亚的斯亚贝巴和曼谷区域委员会的工作尽力是令人鼓舞的分享经验和专门知识的宝贵例子。

76. 秘书处作了澄清，在下一个两年期不预期进行上文第 72 段所述的曼谷会议室改建。

#### **结论与建议**

77. 委员会赞赏地注意到秘书长的报告以及两个区域中心会议设施利用率方面的可喜趋势。

78. 委员会鼓励亚洲及太平洋经济社会委员会和非洲经济委员会继续努力进一步改善其会议中心的利用并随时向委员会通报发展情况。

79. 委员会鼓励秘书处会议事务管理人员与各区域委员会会议事务管理人员之间交流经验和专门知识。

## 5. 向会员国区域集团和其他主要集团的会议提供口译服务

### 介绍和概述

80. 应会议委员会 2000 年 8 月实质性会议的要求，主席在本年度致函各政府间机构主席（见 A/56/299 号附件一），提请他们注意必须预计在其会议期间各区域集团和其他主要集团的会议要求，以便进行充分协商。

81. 在 2001 年 8 月 27 日第 436 次会议上，会议委员会审议了由秘书处一位代表介绍的秘书长关于向会员国区域集团和其他主要集团的会议提供口译服务的报告（A/56/213 和 Corr. 1）。按既定惯例，可以从因会议日历所列机构取消会议而腾出的资源中为这类会议提供临时口译服务。

### 讨论情况

82. 强调了向会员国区域集团和其他主要集团提供会议服务的重要性。讨论中指出，提供会议服务工作的所有方面相互关联：某一领域的低效率或工作改进不可避免地会影响到所有其他领域。

83. 大家对过去三年来提供口译服务的改进表示满意，并指出，委员会在其上一次报告<sup>2</sup>中提出的建议仍然适用。

### 结论与建议

84. 委员会赞赏地注意到，会员国各区域集团及其他主要集团在纽约召开的会议中提供有口译服务的会议的百分比从 1999-2000 年期间的 84% 增至 2000 年 7 月至 2001 年 6 月期间的 90%，同时总的来说，在所有四个工作地点（纽约、日内瓦、维也纳和内罗毕），92% 的提供口译要求都得到了满足。

85. 委员会建议各工作地点继续保持关于提供会议服务的要求的统计数字。

86. 委员会认为，为会员国区域集团及其他主要集团提供口译服务的一个关键因素是，政府间机构与大会事务和会议事务部合作，坚持不懈地努力预测届时这类服务的可得性。会员国区域集团及其他主要集团在会议时间安排方面保持灵活性，对这方面也有帮助。

87. 委员会再次敦请政府间机构尽量在规划阶段就考虑到会员国区域集团及其他主要集团的会议，在各自的工作方案中为这类会议作好准备，一旦取消会议，尽早通知大会事务和会议事务部，以便尽可能将未利用的会议服务资源重新分配给区域集团及其他主要国家集团的会议。

## D. 请求免于适用大会第 40/243 号决议第一节第 7 段的规定

### 介绍和概述

88. 在 2001 年 8 月 28 日第 439 次会议上，会议委员会审议了秘书处的一份说明 (A/AC.172/2001/CRP.3)，其中附有一些附属机构提出的关于不适用大会第 40/243 号决议第一节第 7 段的规定的请求，该段规定大会附属机构，非经大会明白授权，不得在大会常会期间于联合国总部举行会议。还提供有关机构在大会第五十五届会议期间曾经举行的会议次数和它们利用所获得资源的效率的统计资料。

### 结论与建议

89. 会议委员会建议大会明确授权下列机构于大会第五十六届会议期间在纽约举行会议，但有一项了解，即所有这些会议将根据现有的情况获得会议服务，须在现有资源范围内，不妨碍大会及其各主要委员会的工作：

- (a) 巴勒斯坦人民行使不可剥夺权利委员会；
- (b) 社会发展委员会作为第二次老龄问题世界大会筹备委员会；
- (c) 东道国关系委员会；
- (d) 联合国近东巴勒斯坦难民救济和工程处经费筹措问题工作组；
- (e) 联合国开发计划署和联合国人口基金执行局；
- (f) 联合国儿童基金会执行局。

## 三. 文件和出版物有关的事项

### A. 文件的提供情况

#### 介绍和概述

90. 大会在其第 55/222 号决议中请政府间机构在其组织会议上或开始其实质工作之前的其他适当时候，与编写文件的部门一道审查关于这些机构是否有确保其正常运作所需文件的问题，并通过会议委员会向大会第五十六届会议提出此方面的报告。

91. 在 2001 年 8 月 27 日第 437 次会议上，会议委员会审议了秘书长的临时报告 (A/56/299)，其中摘要概述了各政府间机构主席于 2001 年 8 月 10 日之前根据会议委员会主席发出的关于请他们响应大会要求的信而作出的答复。委员会还听取了秘书处代表的介绍。

#### 讨论情况

92. 委员会在其 2000 年实质性会议上核可了秘书处关于改善文件提供情况的建议。在这方面，有人提到了各机构在监测其会前文件编制情况方面所确立的范例。

#### 结论与建议

93. 委员会注意到秘书长报告 (A/56/299) 中所载的资料，并希望能在两年一度会议周期结束后以及于收到有关机构的更多答复之后，收到关于这些文件提供情况的全面审查报告。

94. 委员会建议大会请秘书长提出一份详细报告，阐述秘书处高效率和高效力地提供会议服务以及改进及时向会员国提供文件的方法与途径的现有能力

### B. 提交文件

#### 介绍和概述

95. 在 2001 年 8 月 27 日第 437 次会议上，会议委员会审议了秘书长关于提交文件的报告 (A/56/300)。委员会还听取了秘书处代表的介绍。秘书处代表在介绍中表示，该报告述及在编制文件方面出现的上游问题，而且该报告是初步性质的。

#### 讨论情况

96. 一些代表团欢迎秘书处的责任制和负责制措施，并建议采取报告中所述的那些行动，另有一些代表团则表示了保留意见，尤其是针对报告第 12 和第 13 段。

97. 各方同意，鉴于文件延迟印发的的问题由来已久而且情况复杂，因而没有简单的解决办法。

98. 有人表示，遵守六周前印发文件的规定的比例很低，其主要原因是编写文件的部门迟交文件而不是文件处理方面出现延迟。会上指出的一点是，草稿常常没有遵循有关格式、页数和脚注的规定。应鼓励大会事务和会议事务部改进与提交文件的部门的协调，以找出症结和其他问题。

99. 各方普遍同意，政府间机构会议次数的增加导致文件数量加大，因而应该采用比较统计来反映多年来已形成的趋势。

### 结论与建议

100. 委员会注意到秘书处已采取措施，在依照六星期前印发文件的规定编制和提交文件方面确定责任并建立责任制。同时建议大会请秘书长在秘书处内部建立一个有效的责任与问责制度，以确保及时将文件提交处理。

101. 委员会鼓励秘书处继续开展协同努力，解决文件延迟印发的情况。在这方面，委员会提请注意秘书长报告（A/56/300）中所载的建议，并鼓励秘书处运用比较统计等办法，着手对文件延迟印发的原因以及由此导致的额外费用进行更广泛的分析。

## 四. 与笔译和口译有关的事项

### A. 使用远距离口译

#### 介绍和概述

102. 在 2001 年 8 月 27 日第 437 次会议上，会议委员会审议了秘书长关于联合国进行的远距离口译问题第二次试验的报告（A/56/188）。此外，它还听取了秘书处代表关于这个问题的口头报告。

103. 秘书处代表表示，经过第二次试验，可以得出结论：(a) 必须根据个案确定远距离口译的成本效益；(b) 为谋求技术上的解决办法，使远距离口译的自然环境尽量接近正常的现场情况而作出的努力没有成功；(c) 在远距离口译情况下，要使服务质量保持在一个可以接受的水平，就要作出更大的身心努力；(d) 在这些情况下，如要采用远距离口译，就必须减少一般对现场口译员规定的个人工作量。

#### 讨论情况

104. 有人表示，秘书长关于第二次联合国远距离口译试验的报告应与 1999 年关于第一次试验发表的报告（A/54/176）一并解读。因此，很明显的是，可以进行远距离口译的条件处于不断变化之中。尽管在使用的技术手段方面有了改进，但这些改进尚未能充分保证一个完全有利的环境。两项试验证实，远距离口译在技术上可行，但代价是加重口译员的精神压力和疲劳。试验还显示，就目前情况而言，要达到大会第 54/248 号和第 55/222 号决议所述对远距离口译的质量要求是不可能的。

105. 在第二次试验时对远距离口译服务质量调查作出响应的代表团成员人数极低，只能非常有限地反映会员国的意见。因此，今后要作出努力，以争取更为广泛的意见。也必须对远距离口译的成本效益进行研究，包括除通信费用和每日生活津贴以外的更多的可变因素。

106. 如果确定远距离口译效果的基本参数（如录像技术质量和通信费用等）出现显著变化，则应进行进一步试验。同时，秘书长报告（A/56/188）第 63 段说明的办法为远距离口译领域的持续工作提供了一个良好的基础。

### 结论与建议

107. 委员会赞赏地注意到了秘书长的报告（A/56/188），并重申了在审议该领域未来工作时应遵行的原则，也就是大会第 55/222 号决议所载的原则。

108. 委员会表示支持该报告第 63 段阐明的秘书处计划，即促进口译员累积在具有某些远距离会议特点（即电视会议成分）的会议现场工作的经验，以促进适应新工作环境的进程。委员会又请秘书处评估电视会议和通信领域的未来进步，以确定能否为远距离口译的一些有待解决的技术问题提供解决办法。会上注意到的一点是，秘书处当前不打算作进一步试验。

109. 委员会请求通过会议委员会向大会第五十七届会议提出报告，说明这些领域的事态发展以及其他国际组织在远距离口译领域进行的所有活动。

## B. 与各语文处征聘工作有关的问题

### 介绍和概述

110. 在 2001 年 8 月 27 日和 28 日第 437 和 438 次会议上，会议委员会审查了秘书长的报告（A/56/277）。报告是根据大会第 55/222 号决议第四节第 11 和 12 段中的要求编制的，其中谈到某些工作地点语文事务单位空缺率过高以及其他与征聘语文工作人员有关的问题。

111. 有人提醒委员会注意，各表内的统计资料反映出截至 2001 年 6 月 30 日为止的情况。在员额少的工作地点，空缺率在短暂期间内会有大幅度变动。

112. 委员会还听取了关于信息技术项目的最新情况说明，关于这一说明的报告将提交大会第五十六届会议审议。



## 讨论情况

113. 报告强调各工作地点必须相互协调以克服空缺率过高的问题，因此受到赞扬，兼顾成本效益和相同的服务质量是一个复杂的人事编制问题。临时助理人员的成本效益因工作地点不同而大有差异。例如，日内瓦这个工作地点可利用大量当地已有的技能，但规模较小的工作地点一般需要以较高成本雇用非当地自由职业者，因此在这些工作地点，填补经常员额的空缺情况较为迫切。

114. 有人认为，联合国退休人员每年从联合国获得的收入上限应予提高，因为它限制了对宝贵的干练人员的使用，而这些人员是人数不多、非常胜任工作的自由职业者的一部分。除非充分利用这些人员，服务质量将会下降。

115. 有人对自译自审的比率超过建议的水平表示关注。如果审稿能力不足，笔译质量就有问题。但据指出，如果工作地点的熟练笔译人数比例高，自译自审不一定会造成质量下降。

116. 有人表示支持报告所建议的训练倡议以及加强联合国与各大学和提供语文训练的其他机构之间的合作。

117. 有人认为，如果不彻底改变做法，将一个封闭式的系统打开，征聘问题将难以解决。目前需要的是一套能定期引进精通当代语文的口译和笔译人员的工作人员甄选和轮调制度，报告内的建议是正确的，但委员会应密切监测征聘领域的发展情况。

118. 各语文处空缺率过高的问题仅能通过一套奖励办法来解决。有人认为，调动是处理各语文处的空缺问题的最有效的方式，并欢迎横向调动，语文工作人员的简化程序，认为这是朝这个方向所走的一步。有人还表示认为，在整个秘书处没有一个鼓励和奖励调到不同工作地点工作的全面计划的情况下，由于需要对语文工作人员和非语文工作人员一视同仁，因此建立奖励制度可产生的效力受到限制。此外，有人表示认为，在按大会关于人力资源管理的第 55/258 号决议第五节要求进一步制订调动标准和建立适当奖励在不同工作地点之间调动的机制时，应适当考虑到空缺率长期很高的工作地点的语文事务单位的具体需求。

## 结论与建议

119. 委员会赞赏地注意到秘书长的报告(A/56/277)。

120. 委员会欢迎自上一份报告印发以来，语文事务单位的总空缺率已有下降，空缺率以往一直很高的那些工作地点的情况都有了重大改善。

121. 但委员会仍对设有中小规模语文事务单位的大多数工作地点的空缺率依然过高、尤其是某些语种或语文职位的空缺率过高，感到关注。

122. 委员会确认，一些工作地点的空缺率一直过高大都是因为语文工作人员缺乏调动，而语文事务单位的总空缺率、特别是某些具体语种和/或语种组合的空缺率仍然较高是征聘方面的问题造成的。

123. 委员会赞扬秘书处为填补内罗毕办事处新设口译科的空缺作出不懈努力，但对迄今仍未能填补某些语种的口译空缺表示关注。委员会建议，如报告第 9 段所述，在征聘已通过 2001 年阿拉伯语和英语口语竞争性考试的候选人时，优先考虑填补这些空缺和维也纳办事处的口译空缺；在征聘那些通过 2002 年 1 月法语和西班牙语口译竞争性考试的候选人时，优先考虑内罗毕办事处和维也纳办事处。

124. 委员会建议秘书处继续密切监测一直有空缺问题的有关工作地点的空缺情况，以可行和预先防范的方式处理这些问题，因为这样做已经产生了可喜的成果。

125. 关于征聘问题，一些竞争性语文考试筛选出的人选不多，特别是有某些语种组合的口译人选不多，且通过这些考试的人常常一再拒绝接受联合国的聘用；委员会对此表示关注。

126. 委员会建议秘书处继续努力，通过把重点放在语言学校、其他教育机构和职业协会上，更有针对性地公布竞争性语文考试。

127. 鉴于如报告第 31 段所述，过去通过内部口译训练班所取得的成功率非常高，委员会还建议恢复这一训练班，初期定为一年，但须通过会议委员会向大会第五十七届会议提交关于训练活动开展结果、是否继续需要办班以及相关财务安排等方面的资料。

128. 委员会欢迎关于通过联合国和其他国际组织与各语言学校和其他教育机构开展合作，从根本上解决培训问题的机构间倡议。委员会请秘书长向它通报通过这项倡议所取得的成果。

129. 委员会建议大会根据各语文事务部门目前的技术革新情况，就它们的生产率准则与标准展开一次全面的审查。

## 五. 审查 2002-2003 两年期方案概算：大会事务和会议事务部

### 介绍和概述

130. 在 2001 年 8 月 29 日第 440 次会议上，会议委员会审议了 2002-2003 两年期方案概算中关于大会事务和会议事务部的方案说明 (A/56/6 (Sect. 2))，并听取了秘书处关于此问题的介绍。

131. 方案预算有关款次编列的活动属于订正的 2002-2005 年中期计划 (A/55/6/Rev. 1) 方案 6 (大会和经济及社会事务及会议事务)。大会事务和会议事务部负责在中期计划方案 6 的范围内执行列入本款的活动并达成其各项目标。

132. 2000-2001 两年期的服务需求高于原先预计，原因除其他外是政府间和专家机构平均会议次数较多，若干机构届会延长到预订的闭幕期之后，因此，2002-2003 两年期的总资源水平与 2000-2001 两年期订正拨款额相比反映了 2% 的增长，净增 8 488 900 美元。

133. 经常预算资源将有预算外资源 21 461 100 美元的补充，主要来自向预算外活动、各基金和方案等服务而得到的偿还款收入，也来自为会议服务领域某些活动筹款而设立的特别信托基金收到的捐款。

134. 事务部打算继续采行节约措施，包括改进对会议临时助理人员预算资源的管制，提高能力使用率，采用计算机协助的工作方法，运用新技术等，以期加强会议服务，提高效力和费用效率。

### 讨论情况

135. 有人认为应该结合委员会所审议的其他议程项目及其有关的结论与建议，审查方案概算中与会议事务有关的款次。会上指出的一点是，秘书处认为，在各方对联合国日益提出要求的时候，所请拨的资金数额是维持高质量会议服务所需的最起码数额。

136. 也有人认为，拟议的方案预算款次没有在请求拨款时说明所有业绩指标的理由。

137. 此外还有人认为，在诸如采用电子形式以所有六种正式语文分发文件等领域，显然存在着资源紧张状况，而且员额数目也不足，这使笔译员和口译员的工作量增加。

138. 有人表示认为，各工作地点分担工作量、最佳做法比较和部内合并以及提高会员国利用会议服务的效率可能会缓解困难。

139. 也有意见认为，在审议 2002-2003 两年期方案概算过程中，大会将需要有关六个正式语文处之间临时助理人员分配情况的资料。

### 结论和建议

140. 委员会注意到 2002-2003 两年期方案概算中有关大会事务和会议事务的方案说明。

141. 委员会赞赏地注意到第 2 款下合并与联合国内罗毕办事处会议事务有关的资源。

142. 委员会建议大会认真审议会议事务的 2002-2003 两年期方案概算，同时考虑到委员会报告所载涉及其议程内相关项目的结论与建议。

143. 委员会表示支持方案和协调委员会报告(A/56/16)第 71 段中所提出的建议。

144. 委员会建议，在今后提交的预算文件中，在题为“大会事务和会议事务”一款下，出版应与口译分开，并应编列为笔译和编辑的一部分。鉴于有必要把特定次级方案内的类似事务合并处理，这样做是很重要的。

## 六. 信息技术

### A. 将非会议材料和新闻材料翻译成所有正式语文的政策问题

#### 介绍和概述

145. 在 2001 年 8 月 28 日第 439 次会议上，会议委员会听取了新闻部一位代表就联合国网址上的多语文发展、维持和充实问题所作的说明。此外，秘书长关于这一主题的报告(A/AC.198/2001/8)已提交委员会成员。

#### 讨论情况

146. 委员会成员提出了一些问题。有成员表示认为，联合国多语文网址发展的现状实际上违背了平等对待联合国所有语文的原则。一些代表团提请注意秘书长在其报告第 21 段中所作的陈述，其中涉及重大的支出，它表明，要想达到各正式语文之间的完全平等就需要增加资源。

147. 新闻部代表说，关于在网址上建立六种正式语文间组合单元对等的问题，该部遵循新闻委员会第二十三届会议通过并提交大会第五十六届会议的决议草案 B 所载政策（见 A/56/21，第五章）。该决议草案强调了将光盘系统与联合国网址相连对联合国多种语文性质的影响。它还请因特网事项工作组在《因特网内容

刊载准则》内编列实现在网址上以六种正式语文刊出所有文件的目标的具体建议。

148. 有人表示认为，大会应鼓励秘书长优先按照大会第 55/136 B 号决议的设想，提出新的建议，供联合国有关机构审议。

### 结论与建议

149. 委员会表示严重关切联合国网址上英文与其他正式语文之间的日益不平等。

150. 委员会请秘书处将内罗毕和维也纳与纽约和日内瓦一起放在“关于联合国”标题的网址上。

## B. 光盘系统的重新设计

### 介绍和概述

151. 在 2001 年 8 月 28 日第 439 次会议上，会议委员会审议了秘书长关于光盘系统的重新设计的报告 (A/56/120)，并听取了关于这个问题的最新情况介绍。

152. 光盘系统建立于 1991 年，其生产运作始于 1992 年。自此以来由于技术变革，目前的系统已经过时，维持费用昂贵，而且缺乏灵活性，无法扩展。

153. 新光盘系统（现称为正式文件系统）采用 Windows 2000 和 Lotus Notes，使用磁性媒体而不是光盘。磁盘的速度快、可靠，费用低廉，即便在系统需要庞大储存空间时也是如此。新系统拟分两个阶段实施。第一阶段已接近尾声，以一对一的方式将原系统迁移到新的平台；第二阶段为非罗马字母语言提供支持功能，使用户能以联合国六种正式语文中的任何一种语文进入新光盘系统和检索文件。预计第二阶段的生产运作将于 2002 年 1 月开始。

154. 完全建立在网上系统产生了深远的影响。地理距离将变得无关紧要。尽管各工作地点的工作人员将通过内联网进行连接，但是，对外部用户来说，将不需要通过直接的综合业务数字网来接通光盘系统，因为任何人只要能连上英特网就可以进入光盘系统。

155. 目前，工作人员和会员国可免费使用光盘系统，其他人交费即可使用。一旦建立完毕并经过检测，新光盘系统的容量将不亚于联合国网址。各国政府可登记的用户数目正立即从 10 个增加到 20 个。

## 讨论情况

156. 有人认为，秘书处提供的增订资料非常有价值，这一资料应作为秘书长报告的增编印发。有人支持增加可进入系统者的定额，并建议将有关变动通知所有常驻代表团。

157. 秘书处代表在回答委员会提出的问题时说，目前还不清楚新的光盘系统何时才能无限制地提供给公众使用。正在监测使用光盘系统的影响，如果认为该系统可以承受更多用户，可能会逐步放松限制。2001年12月将开始第2阶段的平行运作；到2002年1月时，通过采用 Lotus Notes，可以用六种正式语文中的任何一个语文来运作光盘，因为 Lotus Notes 也有针对非罗马字母语言的语言支持。内联网依其定义是一个内部网络，不计划将其提供给常驻代表团使用。但是，正在建立一个“外联网”。该网络将使所有联合国机构都能分享信息。常驻代表团今后可使用外联网。有人说，新的光盘系统与旧的光盘系统相同。

158. 有人表示，大会应考虑于2001年12月31日取消对现有用户的收费。

## 结论与建议

159. 委员会欢迎秘书长报告(A/56/120)载列的资料以及为更新光盘系统作出的努力，并赞扬这些努力取得的成果和新系统的启用。

160 委员会鼓励秘书长继续开展这些努力，并要求印发一份关于所取得的进展以及重新设计光盘系统对所有工作地点检索正式文件系统的影响的报告，作为秘书长报告的增编，供大会第五十六届会议审议。

## 注

<sup>1</sup> 《大会正式记录，第五十四届会议，补编第32号》(A/54/32)。

<sup>2</sup> 《大会正式记录，第五十五届会议，补编第32号》(A/55/32)，第42-46段。

## 附件

## 2002 年和 2003 年联合国和各专门机构主要机关、国际原子能机构和联合国主持下设立的条约机构的会议日历草案

本附件所用简称如下：

## 在“机构”一栏内

非洲经委会	非洲经济委员会
欧洲经委会	欧洲经济委员会
拉加经委会	拉丁美洲和加勒比经济委员会
亚太经社会	亚洲及太平洋经济社会委员会
西亚经社会	西亚经济社会委员会
粮农组织	联合国粮食及农业组织
原子能机构	国际原子能机构
民航组织	国际民用航空组织
公务员制度委会	国际公务员制度委员会
农发基金	国际农业发展基金
劳工组织	国际劳工组织
货币基金组织	国际货币基金组织
海事组织	国际海事组织
提高妇女地位研训所	提高妇女地位国际研究训练所
国际电联	国际电信联盟
贸易法委员会	联合国国际贸易法委员会
贸发会议	联合国贸易和发展会议
开发计划署	联合国开发计划署
环境规划署	联合国环境规划署
教科文组织	联合国教育、科学及文化组织
《气候公约》	《联合国气候变化框架公约》
人口基金	联合国人口基金

难民专员办事处	联合国难民事务高级专员办事处
儿童基金会	联合国儿童基金会
工发组织	联合国工业发展组织
训研所	联合国训练研究所
近东救济工程处	联合国近东巴勒斯坦难民救济和工程处
联合国大学	联合国大学
万国邮盟	万国邮政联盟
粮食计划署	世界粮食计划署
卫生组织	世界卫生组织
知识产权组织	世界知识产权组织
气象组织	世界气象组织
<b>在“成员”一栏内</b>	
政	政府
专	专家
秘	秘书处
<b>在“服务”一栏内</b>	
口	口译
笔	笔译
逐	逐字记录
简	简要记录
阿	阿拉伯文
中	中文
英	英文
法	法文
俄	俄文
西	西班牙文



## A. 2002 年联合国会议日历订正草案

(截至 2001 年 7 月的情况)

	机 构	日期(2002 年)	地 点	成 员	服 务 <sup>a</sup>	周 期
1.	军事参谋团[《宪章》]	1 月 4 日, 其后每两星期一次	纽约	5 政	口 笔 逐 (中英法俄)	每隔一星期的星期五
2.	儿童权利委员会, 第二十九届会议 [大会第 44/25、第 47/112 和第 49/211 号决议]	1 月 7 日至 25 日	日内瓦	10 专	口 笔 简 (阿中英法俄西)	一年三届
3.	经济及社会理事会, 选举主席团成员[《宪章》]	1 月 8 日	纽约	54 政	口 笔 简 (阿中英法俄西)	
4.	麻醉药品委员会, 欧洲区域各国麻醉药品法执行机构首长会议 [经济及社会理事会第 1993/36 号决议]	1 月 14 日至 18 日	维也纳	55 政	口 笔 - (英法俄西)	每三年一届
5.	发展筹资问题国际会议筹备委员会, 最后筹备会议[大会第 55/213 号决议]	1 月 14 日至 25 日	纽约	193 政	口 笔 - (阿中英法俄西)	
6.	非政府组织委员会, 2001 年会议续会[经济及社会理事会第 2001/297 号决定]	1 月 14 日至 25 日	纽约	19 政	口 笔 - (阿中英法俄西)	
7.	消除对妇女歧视委员会, 第二十六届会议[大会第 34/180 和第 51/68 号决议]	1 月 14 日至 2 月 1 日	纽约	23 专	口 笔 简 (阿中英法俄西)	一年两届
8.	《消除一切形式的种族歧视国际公约》缔约国, 第十九届会议[大会第 2106 (XX) 号决议]	1 月 18 日	纽约	155 政	口 笔 简 (阿中英法俄西)	每两年一届
9.	儿童基金会, 执行局, 第一届常会 [大会第 57(I) 和第 48/162 号决议]	1 月 21 日至 25 日	纽约	36 政	口 笔 - (阿中英法俄西)	
10.	贸发会议, 投资、技术和有关资金问题委员会[1996 年 7 月 8 日贸易和发展理事会第十三届执行会议通过的决定和大会第 51/167 号决议]	1 月 21 日至 25 日	日内瓦	<sup>b</sup>	口 笔 - (阿中英法俄西)	
11.	人权委员会, 起草《禁止酷刑和其他残忍、不人道或有辱人格的待遇或处罚公约》任择议定书不限成员名额工作组[经济及社会理事会第 2001/265 号决定]	1 月 21 日至 2 月 1 日	日内瓦	54 政	口 笔 - (阿中英法俄西)	
12.	裁军谈判会议, 第一期[大会第 1722 (XVI) 号、第 S-10/2 号和第 34/83 L 号决议]	1 月 21 日至 3 月 29 日	日内瓦	61 政	口 笔 逐 (阿中英法俄西)	一年一届 每届三期

	机 构	日期(2002年)	地 点	成 员	服 务 <sup>a</sup>	周 期
13.	联合国当代形式奴隶制问题自愿信托基金董事会[大会第 46/122 号决议]	1 月 22 日至 25 日	日内瓦	5 专	口 笔 (阿中英法俄西)	- 一年一届
14.	儿童权利委员会, 会前工作组[大会第 44/25 号、第 47/112 号和第 49/211 号决议]	1 月 28 日至 2 月 1 日	日内瓦	5 专	口 笔 (阿中英法俄西)	- 一年三届
15.	开发计划署和人口基金执行局, 第一届常会[大会第 2029(XX) 和第 48/162 号决议]	1 月 28 日至 2 月 8 日	纽约	36 政	口 笔 (阿中英法俄西)	-
16.	可持续发展委员会, 作为可持续发展问题世界首脑会议筹备委员会, 第二届会议[大会第 55/199 号决议]	1 月 28 日至 2 月 8 日	纽约	193 政	口 笔 (阿中英法俄西)	-
17.	经济及社会理事会, 组织会议 [《宪章》]	1 月 29 日至 2 月 1 日	纽约	54 政	口 笔 (阿中英法俄西)	简 一年一届
18.	裁军事项咨询委员会[大会第 37/99 K 号决议]	1 月 30 日至 2 月 1 日	纽约	20 专	口 笔 (阿中英法俄西)	- 一年两届
19.	开发计划署/人口基金执行局、儿童基金会执行局和粮食计划署执行局联席会议[大会第 52/12 B 号决议]	1 月/2 月 (1 天)	纽约	36 政/36 政 /36 政	口 笔 (阿中英法俄西)	-
20.	联合国工作人员养恤金委员会 [大会第 248(III) 号决议]	1 月/2 月	纽约	12 专	- -	- 一年三届 每届一次
21.	关于禁止发展、生产和储存细菌(生物)及毒素武器和销毁此种武器公约缔约国特设小组[大会第 49/86 号决议]	1 月/2 月	日内瓦	141 政	口 笔 (阿中英法俄西)	-
22.	消除对妇女歧视委员会, 会前工作组[大会第 45/124 号、第 47/94 号和第 51/68 号决议]	2 月 4 日至 8 日	纽约	4 专	口 笔 (英法西)	- 一年两届
23.	消除对妇女歧视委员会, 任择议定书[大会第 51/68 号决议]	2 月 4 日至 8 日	纽约	5 专	- 笔	- 一年两届
24.	人权委员会, 情况问题工作组[经济及社会理事会第 1990/41 号决议]	2 月 4 日至 8 日	日内瓦	5 专	口 笔 (阿中英法俄西)	- 一年一届
25.	贸发会议, 货物和服务贸易及商品委员会[1996 年 7 月 8 日贸易和发展理事会第十三届执行会议通过的决定和大会第 51/167 号决议]	2 月 4 日至 8 日	日内瓦	<sup>b</sup>	口 笔 (阿中英法俄西)	-
26.	国际麻醉品管制局, 第六十三届会议[1961 年《麻醉药品单一公约》第十一条]	2 月 4 日至 8 日	维也纳	13 专	口 笔 (阿英法俄西)	- 一年两届或三 届

	机 构	日期(2002年)	地 点	成 员	服 务 <sup>a</sup>	周 期
27.	人权委员会, 结构调整问题工作组[经济及社会理事会第2001/260]号决定]	2月4日至15日	日内瓦	53 政	口 笔 (阿中英法俄西)	-
28.	行政和预算问题咨询委员会[大会第173(II)号决议]	2月5日至3月28日	纽约	16 专	口 笔 (阿中英法俄西)	- 一年三届
29.	粮食计划署执行局, 第一届常会[经济及社会理事会第1995/227号决定和大会第50/8号决议]	2月11日至15日	罗马	36 政	口 笔 (阿中英法俄西)	-
30.	维持和平行动特别委员会及其工作组实质性会议[大会第48/42号决议]	2月11日至3月8日	纽约	待定	口 笔 (阿中英法俄西)	- 一年一届
31.	社会发展委员会, 第四十届会议[经济及社会理事会第10(II)号、第1139(XLI)号和第1996/7号决议]	2月12日至21日	纽约	46 政	口 笔 (阿中英法俄西)	- 一年一届
32.	环境规划署, 理事会特别届会/全球部长级环境论坛[大会第53/242号决议]	2月13日至15日	内罗毕或待定	58 政	口 笔 (阿中英法俄西)	- 两年一届
33.	投资委员会[大会第248(III)号决议]	2月18日至19日	阿克拉	11-12 专	- -	- 一年四次或五次
34.	贸发会议, 企业、工商促进和发展委员会[1996年7月8日贸易和发展理事会第十三届执行会议通过的决定和大会第51/167号决议]	2月18日至22日	日内瓦	<sup>b</sup>	口 笔 (阿中英法俄西)	-
35.	人权委员会, 发展权利问题不限成员名额工作组[经济及社会理事会第2001/247号决定]	2月18日至22日	日内瓦	53 政	口 笔 (阿中英法俄西)	-
36.	社会发展委员会作为第二次老龄问题世界大会筹备委员会[大会第54/262号决议]	2月25日至3月1日	纽约	193 政	口 笔 (阿中英法俄西)	-
37.	和平利用外层空间委员会, 科学和技术小组委员会, 第三十九届会议[大会第1472 A(XIV)号决议]	2月25日至3月8日	维也纳	61 政	口 笔 (阿中英法俄西)	- 一年一届
38.	大会1996年12月17日第51/210号决议特设委员会	2月/3月(2周)	纽约	189 政	口 笔 (阿中英法俄西)	- 一年一届

	机 构	日期(2002年)	地 点	成 员	服 务 <sup>a</sup>	周 期
39.	国家及其财产的管辖豁免问题特 设委员会[大会第 55/150 号决 议]	2月/3月(2周)	纽约	189 政	口 笔 (阿中英法俄西)	-
40.	联合国人口奖委员会[大会第 36/201 号决议]	2月/3月(2天)	纽约	10 政	口 笔 (英法西)	- 一年一届
41.	联合国妇女发展基金协商委员 会, 第四十二届会议[大会第 31/133 号和第 39/125 号决议]	2月/3月	纽约	5 政	- - -	- 一年一届
42.	给予殖民地国家和人民独立宣言 执行情况特别委员会[大会第 1654(XVI)号决议]	2月/3月	纽约	25 政	口 笔 (阿中英法俄西)	简 <sup>c</sup>
43.	贸易法委员会, 仲裁法工作组, 第 三十六届会议[大会第 33/92 号 决议]	3月4日至8日	纽约	36 政	口 笔 (阿中英法俄西)	- 一年两届
44.	妇女地位委员会, 第四十六届会 议[经济及社会理事会第 1999/257 号决定]	3月4日至15日	纽约	45 政	口 笔 (阿中英法俄西)	- 一年一届
45.	联合国森林问题论坛[经济及社 会理事会第 2000/35 号决议和第 2001/218 号决定]	3月4日至15日	哥斯达黎加 圣荷塞	189 政	口 笔 (阿中英法俄西)	- 一年一届
46.	大会, 第五委员会, 续会[《宪章》]	3月4日至28日	曼谷	189 政	口 笔 (阿中英法俄西)	简
47.	统计委员会, 第三十三届会议[经 济及社会理事会第 8(I)、8(II)、 1566(L)和 1999/8 号决议]	3月5日至8日	纽约	24 政	口 笔 (阿中英法俄西)	- 一年一届
48.	人权事务委员会, 来文工作组[大 会第 2200 A(XXI)号决议]	3月11日至15日	纽约	9 专	口 笔 (英法俄西)	- 一年三届
49.	贸易法委员会, 电子商业工作组, 第三十九届会议[大会第 33/92 号决议]	3月11日至15日	纽约	36 政	口 笔 (阿中英法俄西)	- 一年两届
50.	联合国在裁军和不扩散问题教 育方面编写一份研究报告的政 府间专家组第三次会议[大会 第 55/33 E 号决议]	3月11日至15日	日内瓦	30 专	口 笔 (阿中英法俄西)	-
51.	麻醉药品委员会, 第四十五届会 议[经济及社会理事会第 9 (I) 号和第 1991/39 号决议]	3月11日至22日 (5天)	维也纳	53 政	口 笔 (阿中英法俄西)	- 一年一届

	机 构	日期(2002年)	地 点	成 员	服 务 <sup>a</sup>			周 期
52.	麻醉药品委员会全体委员会[经济及社会理事会第 1991/39 号决议]	3 月	维也纳	53 政	口	笔	-	一年一届
					(阿中英法俄西)			
53.	发展筹资问题国际会议[大会第 55/213 和 55/245 号决议]	3 月 18 日至 22 日	墨西哥蒙特雷	193 政	口	笔	-	
					(阿中英法俄西)			
54.	人权事务委员会, 第七十四届会议[大会第 2200 A (XXI) 号决议]	3 月 18 日至 4 月 5 日	纽约	18 政	口	笔	简	一年三届
					(阿英法俄西)			
55.	人权委员会, 第五十八届会议[经济及社会理事会第 9 (II) 号决议]	3 月 18 日至 4 月 26 日	日内瓦	53 政	口	笔	简	一年一届
					(阿中英法俄西)			
56.	可持续发展委员会作为可持续发展问题世界首脑会议筹备委员会的会议第三届会议[大会第 55/199 号决议]	3 月 25 日至 4 月 5 日	纽约	193 政	口	笔	-	
					(阿中英法俄西)			
57.	联合国援助土著居民自愿基金董事会[大会第 40/131 号决议]	3 月 27 日至 29 日	日内瓦	5 专	口	笔	-	一年一届
					(英法俄西)			
58.	消除种族歧视委员会, 第六十届会议[大会第 2106 A (XX) 号决议]	3 月 (3 周)	日内瓦	18 专	口	笔	简	一年两届
					(中英法俄西)			
59.	安全理事会, 安全理事会第 692 (1991) 号决议所设联合国赔偿委员会理事会, 第四十三届会议	3 月 (3 天)	日内瓦	15 政	口	笔	简	一年四届
					(阿中英法俄西)			
60.	亚太经社会, 第五十八届会议[经济及社会理事会第 37 (IV)、第 69 (V) 和第 723 B (XXVIII) 号决议]	3 月/4 月 (7 天)	曼谷	51 政	口	笔	-	一年一届
					(中英法俄)			
61.	提高妇女地位研训所, 董事会, 第二十二届会议[大会第 33/187 和第 34/157 号决议]	3 月/4 月 (一周)	圣多明各	11 专	口	笔	-	一年一届
					(英法西)			
62.	联合国工作人员养恤金委员会 [大会第 248 (III) 号决议]	3 月/4 月 (1 次会议)	纽约	12 专	-	-	-	一年三届每届一次
63.	关于禁止发展、生产和储存细菌(生物)及毒素武器和销毁此种武器公约缔约国特设小组, 第二十四届会议[大会第 49/86 号决议]	3 月/4 月	日内瓦	141 政	口	笔	-	
					(阿中英法俄西)			
64.	《联合国关于特别是在非洲防治荒漠化的公约》缔约方会议附属机构的会议[大会第 55/204 号决定]	3 月/4 月	波恩	175 政	口	笔	-	
					(阿中英法俄西)			

	机 构	日期(2002年)	地 点	成 员	服 务 <sup>a</sup>	周 期
65.	环境规划署, 常驻代表委员会, 第七十八届会议[理事会第 13/2 号决定]	3月/4月	内罗毕	58 专	口 笔 (阿中英法俄西)	每年四届
66.	人口与发展委员会, 第三十四届会议[经济及社会理事会第 150(VII)、第 87(LVII) 和第 1995/55 号决议]	4月1日至5日	纽约	47 政	口 笔 (阿中英法俄西)	- 一年一届
67.	导弹各方面问题政府专家组, 第二届会议[大会第 55/33 A 号决议]	4月1日至5日	纽约	23 专	口 笔 (阿中英法俄西)	-
68.	联合国世界土著人民国际十年信托基金咨询小组[大会第 48/163 号决议]	4月2日至5日	日内瓦	10 专	口 笔 (英西)	-
69.	和平利用外层空间委员会, 法律小组委员会, 第四十一届会议[大会第 1472(XIV)号决议]	4月2日至12日	维也纳	61 政	口 笔 (阿中英法俄西)	简 <sup>d</sup> 一年一届
70.	行政协调委员会, 第一届常会[经济及社会理事会第 13(III)号决议]	4月8日和9日	罗马 (粮农组织总部)	26 秘	口 笔 (英法)	- 一年两届
71.	发展政策委员会, 第四届会议[经济及社会理事会第 1998/46 号决议]	4月8日至12日	纽约	24 专	口 笔 (阿中英法俄西)	- 一年一届
72.	第二次老龄问题世界大会[大会第 55/58 号决议]	4月8日至12日	马德里	193 政	口 笔 (阿中英法俄西)	-
73.	公务员制度委员会, 第五十四届会议[大会第 3357(XXIX)号决议]	4月8日至26日	纽约/待定	15 专	口 笔 (英法俄西)	- 一年两届
74.	非政府组织委员会[经济及社会理事会第 3(II)和 1296(XLIV)号决议以及第 1995/304 和第 1997/297 号决定]	4月15日至19日以及 5月13日至24日	纽约	19 政	口 笔 (阿中英法俄西)	- 一年一届
75.	大陆架界限委员会[《联合国海洋法公约》附件二第 2 条第(5)款]	4月15日至19日或5 月2日	纽约	21 专	口 笔 (阿中英法俄西)	- 一年两届
76.	贸易法委会, 运输法工作组, 第九届会议[大会第 33/92 号决议]	4月15日至26日	纽约	36 政	口 笔 (阿中英法俄西)	- 一年两届
77.	预防犯罪和刑事司法委员会, 第十一届会议[经济及社会理事会第 1992/1 号决定]	4月16日至25日	维也纳	40 政	口 笔 (阿中英法俄西)	- 一年一届

机 构	日期(2002年)	地 点	成 员	服 务 <sup>a</sup>	周 期
78. 预防犯罪和刑事司法委员会, 非正式协商和工作组并行会议[经济及社会理事会第 1997/232 号决定]	4 月 16 日至 25 日	维也纳	40 政	口 笔 (阿中英法俄西)	-
79. 联合国公共行政和财政方案专家第十届会议[经济及社会理事会第 1989/114 号决定]	4 月 22 日至 26 日	纽约	30 专	口 笔 (阿中英法俄西)	- 每两年一届
80. 人权委员会, 被强迫或非自愿失踪问题工作组, 第六十六届会议[经济及社会理事会第 2001/221 号决定]	4 月 22 日至 26 日	纽约	5 专	口 笔 (阿英法西)	-
81. 经济、社会和文化权利委员会第二十六届会议[经济及社会理事会第 1982/33、第 1985/17 和第 1995/39 号决议]	4 月 22 日至 5 月 10 日	日内瓦	18 专	口 笔 (阿英法俄西)	筒 一年两届
82. 经济及社会理事会, 组织会议续会[《宪章》]	4 月 29 日至 30 日	纽约	54 政	口 笔 (阿中英法俄西)	筒
83. 欧洲经委会, 第五十六届会议[经济及社会理事会第 36(IV)号决议]	5 月 8 日至 11 日	日内瓦	55 政	口 笔 (英法俄)	- 一年一届
84. 新闻委员会, 第二十四届会议[大会第 33/115 C 号决议]	4 月 29 日至 5 月 10 日	纽约	97 政	口 笔 (阿中英法俄西)	- 一年一届
85. 禁止酷刑委员会, 第二十八届会议[大会第 39/46 A 号决议]	4 月 29 日至 5 月 17 日	日内瓦	10 专	口 笔 (英法俄西)	筒 一年两届
86. 训研所, 董事会, 第四十届会议[大会第 1934 (XVIII) 和第 47/227 号决议]	4 月(1 周)	日内瓦	28 专	口 笔 (阿英法俄西)	- 一年一届
87. 经济及社会理事会, 与布雷顿森林机构高级别特别会议[大会第 50/227 号决议]	4 月(1 天)	纽约	54 政	口 笔 (阿中英法俄西)	筒
88. 裁军审议委员会[大会第 S-10/2 号决议]	4 月/5 月(3 周)	纽约	189 政	口 笔 (阿中英法俄西)	逐 一年一届
89. 《不扩散核武器条约》缔约国审查会议 2005 年筹备委员会, 第一届会议[大会 54/33 号决议]	5 月 6 日至 10 日	纽约	待定	口 笔 (阿中英法俄西)	-
90. 联合国海洋事务不限成员名额非正式协商进程[大会第 54/33 号决议]	5 月 6 日至 10 日	纽约	待定	口 笔 (阿中英法俄西)	- 一年一届
91. 联合国原子能辐射影响问题科学委员会, 第五十一届会议[大会第 913(X)号决议]	5 月 6 日至 10 日	维也纳	21 政	口 笔 (中英法俄西)	- 一年一届

	机 构	日期(2002年)	地 点	成 员	服 务 <sup>a</sup>			周 期
92.	土著人民问题常设论坛[经济及社会理事会第 2000/22 号决议]	5月6日至17日	纽约	16 专	口	笔	-	
					(阿中英法俄西)			
93.	国际麻醉品管制局, 第六十四届会议[1961 年《麻醉药品单一公约》第十一条]	5月6日至17日	维也纳	13 专	口	笔	-	一年两届或三届
					(阿英法俄西)			
94.	拉加经委会第二十九届会议[经济及社会理事会第 106 (VI) 号决议和第 1985/188 号决定以及拉加经委会第 465 (XX) 号决议]	5月6日至10日	巴西	41 政	口	笔		两年一届
					(英法西)			
95.	大会, 第五委员会, 会议续会[《宪章》]	5月6日至31日	纽约	189 政	口	笔	简	
					(阿中英法俄西)			
96.	国际法委员会, 第五十四届会议[大会第 174 (II) 号决议]	5月6日至6月7日以及月8日至8月9日	日内瓦	34 专	口	笔	简	一年一届
					(阿中英法俄西)			
97.	行政和预算问题咨询委员会[大会第 173 (II) 号决议]	5月7日至6月28日	纽约和联合国其他服务地点	16 专	口	笔	-	一年三届
					(阿中英法俄西)			
98.	投资委员会[大会第 248 (III) 号决议]	5月13日至14日	纽约	11-12 专	-	-	-	一年四次或五次
99.	贸易法委员会, 破产法工作组, 第二十四届会议[大会第 33/92 号决议]	5月13日至17日	纽约	36 政	口	笔	-	一年两届
					(阿中英法俄西)			
100.	人权委员会, 任意拘留问题工作组, 第三十届会议[经济及社会理事会第 2000/263 号决定]	5月13日至17日	日内瓦	5 专	口	笔	-	
					(英法西)			
101.	经济、社会和文化权利委员会, 会前工作组[经济及社会理事会第 1982/33、第 1985/17 和第 1995/39 号决议]	5月13日至17日	日内瓦	5 专	口	笔	-	一年两届
					(英法俄西)			
102.	人权委员会, 促进和保护人权小组委员会, 少数群体问题工作[经济及社会理事会第 1998/246 号决议]	5月13日至17日	日内瓦	5 专	口	笔	-	一年一届
					(阿中英法俄西)			
103.	世界粮食计划署执行局, 第二届常会[经济及社会理事会第 1995/227 号决定和大会第 50/8 号决议]	5月13日至14日	罗马	36 政	口	笔	-	
					(如需要) (阿中英法俄西)			
104.	联合国海洋法公约缔约国会议[大会第 37/66 和第 49/28 号决议]	5月13日至6月28日	纽约	131 政	口	笔	-	一年一或两届
					(阿中英法俄西)			
105.	裁军谈判会议, 第二期会议[大会第 1722 (XVI)、第 S-10/2 和第 34/83 L 号决议]	5月13日至6月28日	日内瓦	61 政	口	笔	逐	一年一届 每届三期
					(阿中英法俄西)			



机 构	日期(2002年)	地 点	成 员	服 务 <sup>a</sup>	周 期
106. 贸易法委员会, 物款担保问题工作 委员会第一届会议[大会第 33/92 号决议]	5月20日至24日	纽约	36 政	口 笔 (阿中英法俄西)	- 一年两届
107. 世界粮食计划署执行局, 年度会议 [经济及社会理事会第1995/227号 决定和大会第50/8号决议]	5月20日至24日	罗马	36 政	口 笔 (阿中英法俄西)	-
108. 联合国援助酷刑受害者自愿基金 董事会, 第二十届会议[大会第 36/151号决议]	5月20日至31日	日内瓦	5 专	口 笔 (英法西)	- 一年一届
109. 儿童权利委员会, 第三十届会议 [大会第 44/25、第 47/112 和第 49/211号决议]	5月20日至6月7日	日内瓦	10 专	口 笔 (阿中英法俄西)	简 一年三届
110. 可持续发展委员会作为可持续发 展问题世界首脑会议筹备委员 会, 部长级第四次会议[大会第 55/199号决议]	5月27日至6月7日	巴厘	193 政	口 笔 (阿中英法俄西)	-
111. 根据第二个铲除殖民主义十年审 查非自治领土情况的区域研讨会 [大会第55/147号决议]	5月(3天)	待定	待定	口 笔 (英法西)	- 一年一届
112. 方案和协调委员会, 组织会议[经 济及社会理事会第 2008(LX)号决 议和大会第31/93号决议]	5月(一天)	纽约	34 政	口 笔 (阿中英法俄西)	- 一年一届
113. 儿童基金会, 执行局, 年度会议 [大会第 57(I)和第 48/162号决 议]	6月3日至7日	纽约	36 政	口 笔 (阿中英法俄西)	- 一年一届
114. 《气候公约》, 公约缔约方会议附 属机构会议[大会第 55/443号决 议]	6月3日至14日	波恩	180 政	口 笔 (阿中英法俄西)	-
115. 消除对妇女歧视委员会, 第二十七 届会议[大会第 34/180 和第 51/68 号决议]	6月3日至21日	纽约	23 专	口 笔 (阿中英法俄西)	简 一年两届
116. 会费委员会, 第六十二届会议[大 会第 14 (I) A号决议]	6月3日至21日	纽约	18 专	口 笔 (阿中英法俄西)	- 一年一届
117. 和平利用外层空间委员会, 第四十 五届会议[大会第 1472 A(XIV)号决 议]	6月5日至14日	维也纳	61 政	口 笔 (阿中英法俄西)	逐 <sup>d</sup> 一年一届
118. 儿童权利委员会, 会前工作组 [大 会第 44/25、第 47/112 和第 49/211 号决议]	6月10日至14日	日内瓦	5 专	口 笔 (阿中英法俄西)	- 一年三届

机 构	日期(2002年)	地 点	成 员	服 务 <sup>a</sup>	周 期
119. 贸易法委员会, 第三十五届会议 [大会第 2205(XXI)号决定]	6月10日至28日	纽约	36 政	口 笔 筒 (阿中英法俄西)	一年一届
120. 方案和协调委员会, 第四十二届会议, 第一期[经济及社会理事会第 2008[LX]号决议及大会第 31/93 号决议]	6月10日至7月5日	纽约	34 政	口 笔 - (阿中英法俄西)	一年一届
121. 联合国工作人员养恤金联合委员会, 精算师委员会[大会第 1561 (XV)号决议第二十九条]	6月11日至14日	纽约	5 专	口 笔 - (英俄)	一年一届
122. 贸发会议, 投资、技术和有关资金问题委员会专家会议[贸易和发展理事会第十三届执行会议(1996年7月8日)决定和大会第 51/167 号决议]	6月12日至14日	日内瓦	待定	口 笔 - (阿中英法俄西)	
123. 开发计划署和人口基金执行局年度会议[大会第 2029(XX)和第 48/162 号决议]	6月17日至28日	纽约	36 政	口 笔 - (阿中英法俄西)	一年一届
124. 消除对妇女歧视委员会, 会前工作组[大会第 45/124、第 47/94 和第 51/68 号决议]	6月24日至28日	纽约	4 专	口 笔 - (英法西)	一年两届
125. 消除对妇女歧视委员会, 任择议定书[大会第 51/68 号决议]	6月24日至28日	纽约	5 专	- 笔 -	一年两届
126. 大陆架界限委员会, 第十届会议 [《联合国海洋法公约》附件二第 2 条第 5 款]	6月24日至28日以及 8月26日至30日	纽约	21 专	口 笔 - (阿中英法俄西)	一年两届
127. 联合国行政法庭[大会第 351 A(IV)号决议]	6月24日至7月26日	日内瓦	7 专	口 笔 逐 <sup>e</sup> (英法)	一年两届
128. 联合国审计委员会[大会第 74(I)号决议]	6月26日至28日	纽约	3 专	- - -	一年一届
129. 贸发会议, 货物和服务贸易及商品委员会[1996年7月8日贸易和发展理事会第十三届执行会议通过的决定和大会第 51/167 号决议]	6月26日至28日	日内瓦	待定	口 笔 - (阿中英法俄西)	
130. 人权委员会, 促进和保护人权小组委员会, 当代形式奴隶制问题工作组[经济及社会理事会第 16(LVI)号决定]	6月(8天)	日内瓦	5 专	口 笔 - (英法俄西)	一年一届
131. 人权条约机构主席会议[大会第 46/111 和第 49/178 号决议]	6月(1周)	日内瓦	8 专	口 笔 - (英法西)	一年一届

	机 构	日期(2002年)	地 点	成 员	服 务 <sup>a</sup>	周 期
132.	人权领域技术合作自愿基金董事会[经济及社会理事会第 1993/283 号决定]	6 月(4 天)	日内瓦	5 专	口 笔 (英法)	- 一年两届
133.	安全理事会, 安全理事会第 692(1991)号决议所设联合国赔偿委员会理事会, 第四十四届会议	6 月(3 天)	日内瓦	15 政	口 笔 简 (阿中英法俄西)	一年四届
134.	非政府组织委员会, 组织会议[经济及社会理事会第 1996/31 号决议]	6 月(1 天)	纽约	19 政	口 笔 (阿中英法俄西)	-
135.	给予殖民地国家和人民独立宣言执行情况特别委员会[大会第 1654 (XVI)号决议]	6 月/7 月(每周 6 至 8 次会议, 至多 30 次会议)	纽约	25 政	口 笔 简 <sup>c</sup> (阿中英法俄西)	
136.	环境规划署常驻代表委员会第七十九届会议[理事会第 13/2 号决定]	6 月/7 月	内罗毕	58 政	口 笔 (阿中英法俄西)	- 一年四届
137.	人权事务委员会, 来文工作组[大会第 2200 A(XXI)号决议]	7 月 1 日至 5 日	日内瓦	9 专	口 笔 (英法俄西)	- 一年三届
138.	贸发会议, 竞争法和政策政府间专家组[贸易和发展理事会第十三届执行会议(1996年7月8日)决定和大会第 51/167 号决议]	7 月 4 日至 6 日	日内瓦	待定	口 笔 (阿中英法俄西)	-
139.	导弹各方面问题政府专家组, 第三届会议[大会第 55/33 A 号决议]	7 月 1 日至 12 日	纽约	23 专	口 笔 (阿中英法俄西)	-
140.	经济及社会理事会, 实质性会议 [《宪章》]	7 月 2 日至 27 日	日内瓦	54 政	口 笔 简 (阿英法俄西)	一年一届
141.	人权事务委员会, 第七十二届会议 [大会第 2200 A(XXI)号决议]	7 月 9 日至 27 日	日内瓦	18 专	口 笔 简 (阿英法俄西)	一年三届
142.	公务员制度委员会, 第五十五届会议[大会第 3357 (XXIX)号决议]	7 月 8 日至 27 日	纽约	15 专	口 笔 (英法俄西)	- 一年两届
143.	投资委员会[大会第 248(III)号决议]	7 月 9 日至 10 日	罗马(粮农组织总部)	11-12 专	-	- 一年四次或五次
144.	贸发会议, 企业、工商促进和发展委员会专家会议[贸易和发展理事会第十三届执行会议(1996年7月8日)和大会第 51/167 号决议]	7 月 10 日至 12 日	日内瓦	待定	口 笔 (阿中英法俄西)	-
145.	联合国工作人员养恤金联合委员会第五十一届会议(大会第 248 (111)和 46/200 号决议)	7 月 10 日至 19 日 (一次会议)	罗马(粮农组织总部)	15 专	口 笔 (英法)	- 两年一届

	机 构	日期(2002年)	地 点	成 员	服 务 <sup>a</sup>		周 期
146.	联合国工作人员养恤金联合委员会, 常设委员会[大会第 248(III)号决议]	7月9日至13日	纽约	15 专	口 (英法)	笔 -	与养恤金联合委员会举行一次联席会议
147.	人权委员会, 促进和保护人权小组委员会, 土著居民问题工作组[经济及社会理事会第 1982/34 号决议]	7月22日至26日	日内瓦	5 专	口 (中英法俄西)	笔 -	一年一届
148.	联合国在裁军和不扩散问题教育方面编写一份研究报告的政府间专家组第四届会议[大会第 55/33 E 号决议]	7月29日至8月2日	纽约	30 专	口 (阿中英法俄西)	笔	
149.	人权委员会, 促进和保护人权小组委员会, 第五十四届会议[经济及社会理事会第 9 (II)号决议]	7月29日至 8月16日	日内瓦	26 专	口 (阿中英法俄西)	笔 简	一年一届
150.	裁军谈判会议, 第三期会议[大会第 1722(XVI)、第 S-10/2 和第 34/83 L 号决议]	7月29日至 9月13日	日内瓦	61 政	口 (阿中英法俄西)	笔 逐	一年一届 每届三期
151.	国际法研讨会[大会第 49/51 号决议]	7月(3周)	日内瓦	30 专	口 (英法西)	- -	一年一届
152.	裁军事项咨询委员会[大会第 37/99 K 号决议]	7月(3至4天)	纽约	20 专	口 (阿中英法俄西)	笔 -	一年两届
153.	危险物品运输问题专家小组委员会和全球化学品统一分类标签制度专家小组委员会[经济及社会理事会第 1999/65 号决议]	7月2日至13日	日内瓦	23 政	口 (中英法俄西)	笔 -	一年一届或两届
154.	关于禁止发展、生产和储存细菌(生物)及毒素武器和销毁此种武器公约缔约国特设小组 [大会第 49/86 号决议]	7月/8月	日内瓦	141 政	口 (阿中英法俄西)	笔 -	
155.	方案和协调委员会, 第四十二届会议第二期会议[经济及社会理事会第 2008[LX]号决议及大会第 31/93 号决议]	8月19日至30日	纽约	34 政	口 (阿中英法俄西)	笔 -	一年一届
156.	人权委员会, 促进和保护人权小组委员会, 来文工作组[经济及社会理事会第 1503(XLVIII)号决议]	8月19日至 30日	日内瓦	5 专	口 (中英法俄西)	笔 -	一年一届
157.	联合国地理名称专家组第二十一届会议[经济及社会理事会第 715 A (XXVII) 和 1314 号决议]	8月26日和9月6日	柏林	80 专	口 (阿中英法俄西)	笔 -	

机 构	日期(2002年)	地 点	成 员	服 务 <sup>a</sup>	周 期
158. 第八届联合国地理名称标准化问题会议[经济及社会理事会第1999/9号决定]	8月27日至9月5日	柏林	193政	口 笔 (阿中英法俄西)	- 五年一届
159. 《消除一切形式对妇女歧视公约》缔约国第12次会议[大会第34/180号决议]	8月29日	纽约	163政	口 笔 (阿中英法俄西)	- 两年一届
160. 消除种族歧视委员会,第六十一届会议[大会第2106 A(XX)号决议]	8月(3周)	日内瓦	18专	口 笔 简 (中英法俄西)	一年两届
161. 人权委员会,被强迫或非自愿失踪问题工作组,第六十七届会议[经济及社会理事会第2001/221号决定]	8月(2周)	日内瓦	5专	口 笔 (阿英法西)	-
162. 可持续发展问题世界首脑会议[大会第55/199号决议]	8月2日至11日(拟议)	约翰尼斯堡	193政	口 笔 (阿中英法俄西)	-
163. 行政和预算问题咨询委员会[大会第173(II)号决议]	9月3日至12月20日	纽约	16专	口 笔 (阿中英法俄西)	- 一年三届
164. 人权委员会,任意拘留问题工作组,第三十四届会议[经济及社会理事会第1997/260号决定]	9月9日至13日	日内瓦	5专	口 笔 (英法西)	-
165. 贸发会议,投资、技术和有关资金问题委员会专家会议[贸易和发展理事会第十三届执行会议(1996年7月8日)决定和大会第51/167号决议]	9月9日至13日	日内瓦	待定	口 笔 (阿中英法俄西)	-
166. 贸发法委员会,私人供资基础设施项目工作组第五届会议[大会第33/92号决议]	9月9日至13日	维也纳	36政	口 笔 (阿中英法俄西)	- 一年两届
167. 大会,第五十七届会议[《宪章》]	9月10至12月	纽约	189政	口 笔 (阿中英法俄西)	逐简 <sup>f</sup>
168. 儿童基金会,执行局,第二届常会[大会第57(I)和第48/162号决议]	9月6日至20日	纽约	36政	口 笔 (阿中英法俄西)	-
169. 贸发会议,中期计划和方案预算工作组[贸发会议第114(V)号决议及贸易和发展理事会第156(XVII)号决议]	9月16日至20日	日内瓦	<sup>b</sup>	口 笔 (阿中英法俄西)	- 一年一届或两届
170. 贸发法委员会,运输法工作组,第十届会议[大会第33/92号决议]	9月16日至20日	维也纳	36政	口 笔 (阿中英法俄西)	- 一年两届

	机 构	日期(2002年)	地 点	成 员	服 务 <sup>a</sup>			周 期
171.	儿童权利委员会, 第三十一届会议 [大会第 44/25、第 47/112 和第 49/211 号决议]	9 月 16 日至 10 月 4 日	日内瓦	10 专	口 (阿中英法俄西)	笔	简	一年三届
172.	投资委员会[大会第 248(III)号决 议]	9 月 23 日和 24 日	纽约	11-12 政	-	-	-	一年四次或五 次
173.	开发计划署和人口基金执行局, 第 三届常会[大会第 2029(XX) 和第 48/162 号决议]	9 月 23 日至 24 日	纽约	36 政	口 (阿中英法俄西)	笔	-	
174.	贸发会议, 货物和服务贸易及商品 委员会专家会议[贸易和发展理事 会第十三届会议(1996年7月8日) 决定和大会第 51/167 号决议]	9 月 30 日至 10 月 4 日	日内瓦	待定	口 (阿中英法俄西)	笔	-	
175.	安全理事会, 安全理事会第 692(1991)号决议所设联合国赔偿 委员会理事会, 第四十五届会议	9 月 (3 天)	日内瓦	15 政	口 (阿中英法俄西)	笔	简	一年四届
176.	《公民和政治权利国际盟约》缔 约国第二十一届会议[大会第 2200 A (XXI) 号决议]	9 月 (1 天)	纽约	145 政	口 (阿中英法俄西)	笔	简	两年一届
177.	近东救济工程处, 咨询委员会 [大会第 302 (IV) 号决议]	9 月 (1 天)	安曼	10 政	口 (英法西)	笔	-	一年一届
178.	关于禁止使用、储存、生产和转 让杀伤人员地雷及销毁此种地雷 的公约缔约国第三次会议[公约 第 11 条第 2 款]	9 月	日内瓦	15 政	口 (阿中英法俄西)	笔	-	
179.	联合国工作人员养恤金联合委员 会[大会第 248 (III) 号决议]	9 月/10 月 (一次会议)	纽约	12 专	-	-	-	一年三届 每年一次会议
180.	关于禁止发展、生产和储存细菌 (生物)及毒素武器和销毁此种武 器公约缔约国特设小组, 第二十 四届会议[大会第 49/86 号决议]	9 月/10 月	日内瓦	141 政	口 (阿中英法俄西)	笔	-	
181.	环境规划署、常驻代表委员会, 第八届会议[理事会第 13/2 号决 定]	9 月/10 月	内罗毕	58 政	口 (阿中英法俄西)	笔	-	一年四届
182.	人权事务委员会, 来文工作组[大 会第 2200A(XXI)号决议]	10 月 7 日至 11 日	日内瓦	9 专	口 (英法俄西)	笔	-	一年三届
183.	儿童权利委员会, 会前工作组[大 会第 44/25、第 47/112 和第 49/211 号决议]	10 月 7 日至 11 日	日内瓦	5 专	口 (阿中英法俄西)	笔	-	一年三届

机 构	日期(2002年)	地 点	成 员	服 务 <sup>a</sup>	周 期
184. 贸发会议, 贸易和发展理事会, 第四十九届会议[大会第1995(XIX)号决议和贸发会议第114(V)号决议]	10月7日至18日	日内瓦	<sup>b</sup>	口 笔 (阿中英法俄西)	- 一年一届
185. 人权事务委员会, 第七十六届会议[大会第2200 A(XXI)号决议]	10月14日至11月1日	日内瓦	18 专	口 笔 简 (阿英法俄西)	一年三届
186. 粮食计划署执行局, 第三届常会[经济及社会理事会第1995/227号决定和大会第50/8号决议]	10月21日至25日	罗马	36 政	口 笔 (阿中英法俄西)	-
187. 贸发会议, 企业、工商促进和发展委员会[贸易和发展理事会第十三届执行会议(1996年7月8日)决定和大会第51/167号决议]	10月28日至11月1日	日内瓦	待定	口 笔 (阿中英法俄西)	-
188. 《气候公约》, 公约缔约方会议, 第八届会议和附属机构会议[大会第55/443号决议]	10月28日至11月8日	波恩	180 政	口 笔 (阿中英法俄西)	-
189. 国际麻醉品管制局, 第七十五届会议[1961年《麻醉药品单一公约》第十一条]	10月30日至11月15日	维也纳	13 专	口 笔 (阿英法俄西)	- 一年两届或三届
190. 难民专员办事处, 执行委员会, 第五十二届会议[大会第1166(XII)号决议]	10月1日至5日	日内瓦	58 政	口 笔 简 (阿中英法俄西)	一年一届
191. 联合国行政法庭[大会第351(IV)号决议]	10月/11月(5周)	纽约	7 专	口 笔 (英法)	简 <sup>c</sup> 一年两届
192. 贸易法委员会, 仲裁工作组第三十五届会议[大会第33/92号决议]	第三季度(2周)	维也纳	36 政	口 笔 (阿中英法俄西)	- 一年两届
193. 贸易法委员会, 电子商业工作组, 第四十届会议[大会第33/92号决议]	10月/11月(一周)	维也纳	36 政	口 笔 (阿中英法俄西)	- 一年两届
194. 行政协调委员会, 第二届常会[经济及社会理事会第13(III)号决议]	10月/11月(2至3天)	纽约	26 秘	口 笔 (英法)	- 一年两届
195. 贸发会议, 投资、技术和有关资金问题委员会专家会议[贸易和发展理事会第十三届执行会议(1996年7月8日)决定和大会第51/167号决议]	11月4日至8日	日内瓦	待定	口 笔 (阿中英法俄西)	-

机 构	日期(2002年)	地 点	成 员	服 务 <sup>a</sup>	周 期
196. 贸发会议, 货物和服务贸易及商品委员会专家会议[贸易和发展理事会第十三届执行会议(1996年7月8日)决定和大会第51/167号决议]	11月11日至15日	日内瓦	待定	口 笔 (阿中英法俄西)	-
197. 禁止酷刑委员会, 第二十九届会议[大会第39/46 A号决议]	11月11日至22日	日内瓦	10 专	口 笔 简 (英法俄西)	一年两届
198. 经济、社会和文化权利委员会, 第二十七届会议[经济及社会理事会第1982/33、第1985/17和第1995/39号决议]	11月11日至29日	日内瓦	18 专	口 笔 简 (阿英法俄西)	一年两届
199. 投资委员会[大会第248(III)号决议]	11月25日至26日	纽约	11-12 政	- - -	一年四次或五次
200. 贸发会议, 企业、工商促进委员会专家会议[贸易和发展理事会第十三届执行会议(1996年7月8日)决定和大会第51/167号决议]	11月25日至29日	日内瓦	待定	口 笔 (阿中英法俄西)	-
201. 人权委员会, 任意拘留问题工作组, 第三十五届会议[经济及社会理事会第2000/263号决定]	11月25日至12月6日	日内瓦	5 专	口 笔 (英法西)	-
202. 巴勒斯坦人民行使不可剥夺权利委员会, 声援巴勒斯坦人民国际日特别会议[大会第32/40B和第33/28号决议]	11月29日	纽约	25 政	口 笔 逐 (阿中英法俄西)	一年一届
203. 人权委员会, 被强迫或非自愿失踪问题工作组, 第六十五届会议[经济及社会理事会第2001/221号决定]	11月(8天)	日内瓦	5 专	口 笔 (阿英法西)	-
204. 人权领域技术合作自愿基金董事会 [经济及社会理事会第1993/283号决定]	11月(4天)	日内瓦	5 专	口 笔 (英法)	- 一年两届
205. 联合国发展活动认捐会议[大会第32/197号决议]	11月(1天)	纽约	193 政	口 笔 (阿中英法俄西)	-
206. 开发计划署, 机构间协商会议[大会第32/197号决议]	11月/12月(3天)	纽约	33 秘	- - -	-
207. 关于禁止发展、生产和储存细菌(生物)及毒素武器和销毁此种武器公约缔约国特设小组 [大会第49/86号决议]	11月/12月	日内瓦	141 政	口 笔 (阿中英法俄西)	-



机 构	日期(2002年)	地 点	成 员	服 务 <sup>a</sup>	周 期
208. 经济、社会和文化权利委员会， 会前工作组[经济及社会理事会 第 1982/33、第 1985/17 和第 1995/39 号决议]	12 月 2 日至 6 日	日内瓦	5 专	口 笔 (英法俄西)	- 一年两届
209. 联合国、各专门机构和国际原子 能机构外聘审计团[大会第 347(IV)和第 1438(XIV)号决议]	12 月 2 日至 4 日	待定	9 专	口 (英法)	- - 一年一届
210. 贸易法委会，物权担保问题工作 组，第二届会议[大会第 33/92 号 决议]	12 月 9 日至 13 日	维也纳	36 政	口 笔 (阿中英法俄西)	- 一年二届
211. 能源和自然资源促进发展委员 会，第三届会议[经济及社会理事 会第 1998/46 号决议和第 1999/276 号决定]	12 月 9 日至 20 日	纽约	24 专	口 笔 (阿中英法俄西)	- 二年一届
212. 联合国审计委员会，特别会议[大 会第 74 (I) 号决议]	12 月 11 日	待定	3 专	- - -	- 一年一届
213. 贸易法委员会，破产法工作组， 第二十七届会议[大会第 33/92 号 决议]	12 月 16 日至 20 日	维也纳	36 政	口 笔 (阿中英法俄西)	- 一年两届
214. 联合国大学，理事会，第四十九 届会议[大会第 3081 (XXVIII) 号 决议]	12 月(3 天)	东京	28 专	口 笔 (英法)	- 一年四届
215. 安全理事会，安全理事会第 692(1991)号决议所设联合国赔 偿委员会理事会，四十六届会议	12 月(3 天)	日内瓦	15 政	口 笔 (阿中英法俄西)	筒 一年四届
216. 联合国国际法教学、研究、传 播和广泛了解协助方案咨询委 员会，第三十六届会议[大会第 2099 (XX) 号决议]	12 月(2 天)	纽约	25 政	口 笔 (阿中英法俄西)	- 一年一届
217. 裁军审议委员会，组织会议[大会 第 S-10/2 号决议]	12 月(2 天)	纽约	189 政	口 笔 (阿中英法俄西)	逐 一年一届
218. 宣布为联合国难民事务高级专员 方案提供自愿捐款的大会特设委 员会[大会第 55/75 号决议]	12 月(1 次会议)	日内瓦	193 政	口 笔 (阿中英法俄西)	- 一年一次
219. 危险物品运输问题专家小组委员 会，和全球化学品分类标签制度 专家小组委员会[经济及社会理 事会第 1999/65 号决议]	12 月	日内瓦	23 政	口 笔 (中英法俄西)	- 两年一届

机 构	日期(2002年)	地 点	成 员	服 务 <sup>a</sup>	周 期
220. 贸发会议, 其他商品大会和商品会议[1996年7月8日贸易和发展理事会第十三届执行会议的决定和大会第51/167号决议]	视需要(至多30次会议)	日内瓦	<sup>b</sup>	口 笔 (阿中英法俄西)	- 视需要
221. 贸发会议, 讲习班和研究组[1996年7月8日贸易和发展理事会第十三届执行会议的决定和大会第51/167号决议]	视需要(至多30次会议)	日内瓦	<sup>b</sup>	口 笔 (阿中英法俄西)	- 视需要
222. 贸发会议, 秘书长与贸易和发展理事会主席磋商[1996年7月8日贸易和发展理事会第十三届执行会议的决定和大会第51/167号决议]	视需要(至多20次会议)	日内瓦	<sup>b</sup>	口 笔 (阿中英法俄西)	- 视需要
223. 贸发会议, 贸易和发展理事会执行会议[1996年7月8日贸易和发展理事会第十三届执行会议的决定和大会第51/167号决议]	视需要(3天)	日内瓦	<sup>b</sup>	口 笔 (阿中英法俄西)	- 视需要
224. 开发计划署和人口基金执行局, 情况介绍和非正式协商[大会第2020(XX)和第48/162号决议]	视需要	纽约	36 政	口 笔 (阿中英法俄西)	- 视需要
225. 儿童基金会, 执行局, 情况介绍和非正式协商[大会第57(I)和第48/162号决议]	视需要	纽约	36 政	口 笔 (阿中英法俄西)	- 视需要
226. 欧洲经委会, 委员会和工作组[经济及社会理事会第36(IV)号决议]	视需要	日内瓦	55 政	待定 笔	- 一
227. 托管理事会(和起草委员会)[《宪章》]	视需要	纽约	5 政	口 笔 (中英法俄)	逐 <sup>f</sup> 视需要
228. 安全理事会[《宪章》]	视需要	纽约	15 政	口 笔 (阿中英法俄西)	逐 视需要
229. 安全理事会专家委员会[安全理事会第1次会议(1946年)的决定]	视需要	纽约	15 政	口 笔 (阿中英法俄西)	简 视需要
230. 安全理事会, 接纳新会员国委员会[安理会第42次会议(1946年)的决定]	视需要	纽约	15 政	口 笔 (阿中英法俄西)	简 视需要
231. 安全理事会, 安全理事会在总部以外地点开会问题委员会[安理会第1625次会议的决定]	视需要	纽约	15 政	口 笔 (阿中英法俄西)	简 视需要

	机 构	日期(2002年)	地 点	成 员	服 务 <sup>a</sup>	周 期
232.	安全理事会，安全理事会第446(1979)号决议所设委员会	视需要	纽约	3 政	口 笔 筒 (阿中英法俄西)	视需要
233.	安全理事会，安全理事会第507(1982)号决议所设特设委员会	视需要	纽约	4 政	口 笔 筒 (阿中英法俄西)	视需要
234.	安全理事会关于伊拉克与科威特间局势的第 661(1990)号决议所设委员会	视需要	纽约	15 政	口 笔 筒 (阿中英法俄西)	视需要
235.	安全理事会关于阿拉伯利比亚民众国问题的第 748(1992)号决议所设委员会	视需要	纽约	15 政	口 笔 筒 (阿中英法俄西)	视需要
236.	安全理事会关于索马里问题的第 751(1992)号决议所设委员会	视需要	纽约	15 政	口 笔 筒 (阿中英法俄西)	视需要
237.	安全理事会关于安哥拉问题的第 864(1993)号决议所设委员会	视需要	纽约	15 政	口 笔 筒 (阿中英法俄西)	视需要
238.	安全理事会关于卢旺达问题的第 918(1994)号决议所设委员会	视需要	纽约	15 政	口 笔 筒 (阿中英法俄西)	视需要
239.	安全理事会关于利比里亚问题的第 985(1995)号决议所设委员会	视需要	纽约	15 政	口 笔 筒 (阿中英法俄西)	视需要
240.	安全理事会关于塞拉利昂问题的第 1132(1997)号决议所设委员会	视需要	纽约	15 政	口 笔 筒 (阿中英法俄西)	视需要
241.	安全理事会第 1160(1998)号决议所设委员会	视需要	纽约	15 政	口 笔 筒 (阿中英法俄西)	视需要
242.	安全理事会关于阿富汗问题的第 1267(1999)号决议所设委员会	视需要	纽约	15 政	口 笔 筒 (阿中英法俄西)	视需要
243.	安全理事会关于厄立特里亚和埃塞俄比亚间局势的第 1298(2000)号决议所设委员会	视需要	纽约	15 政	口 笔 筒 (阿中英法俄西)	视需要
244.	安全理事会，安全理事会第 692(1991)号决议所设联合国赔偿委员会理事会	视需要	日内瓦	15 政	口 笔 筒 (阿中英法俄西)	视需要
245.	联合国巴勒斯坦和解委员会[大会第 194(III)号决议]	视需要	纽约	3 政	口 笔 - (英法)	视需要
246.	维持和平行动特别委员会及其工作组[大会第 2006(XIX)号决议]	视需要	纽约	特定	口 笔 - (阿中英法俄西)	视需要

	机 构	日期(2002年)	地 点	成 员	服 务 <sup>a</sup>			周 期
247.	巴勒斯坦人民行使不可剥夺权利委员会 [大会第 3376 (XXX) 号决议]	视需要	纽约	25 政	口	笔	筒	视需要
					(阿中英法俄西)			
248.	会议委员会[大会第 43/222 B 号决议]	视需要	纽约	21 政	口	笔	-	视需要
					(阿英法俄西)			
249.	东道国关系委员会 [大会第 2819 (XXVI) 号决议]	视需要	纽约	19 政	口	笔	-	视需要
					(阿中英法俄西)			
250.	起诉应对 1991 年以来前南斯拉夫境内所犯的严重违反国际人道主义法行为负责者的国际法庭 [安全理事会第 808 (1993) 号决议和大会第 47/235 号决议]	视需要	海牙	11 专	口	笔	-	视需要
					(英法)			
251.	起诉应对 1994 年 1 月 1 日至 12 月 31 日期间在卢旺达境内的种族灭绝和其他严重违反国际人道主义法行为负责者和应对这一期间邻国境内种族灭绝和其他这类违法行为负责的卢旺达公民的国际刑事法庭 [安全理事会第 955 (1994) 号决议]	视需要	阿鲁沙	11 专	口	笔	-	视需要
					(英法)			
252.	人权委员会, 拟订在法律上有拘束力的关于保护人人免于被迫失踪的文书不限成员名额工作组 (经济及社会理事会 2001/221 号决定)	待定	日内瓦	53 政	口	笔	-	
					(阿中英法俄西)			
253.	麻醉药品委员会, 近东和中东非法贩运麻醉品及有关事项小组委员会 [经济及社会理事会第 1776 (LIV) 号决议]	待定 (一周)	该地区的一个 首都	23 政	口	笔	-	一年一届
					(阿英俄)			
254.	联合国系统各秘书处代表和伊斯兰教会议组织及其各专门机构的代表之间的会议 [大会第 37/4 和第 50/17 号决议]	待定 (一天)	待定	27 秘	口	笔		二年一届
					(阿英法)			
255.	可持续发展委员会, 组织会议 [经济及社会理事会第 1997/63 号决议]	4 月 (1 天)	纽约	53 政	口	笔	-	一年一届
					(阿中英法俄西)			
256.	大会第四委员会续会 [宪章]	待定	纽约	189 政	口	笔	筒	
					(阿中英法俄西)			

	机 构	日期(2002年)	地 点	成 员	服 务 <sup>a</sup>	周 期
257.	信息学不限成员名额特设工作组《经济及社会理事会第 2001/__号决议》	待定	纽约	54 政	- 笔	-
258.	经济及社会理事会与给予殖民地国家和人民独立宣言执行情况特别委员会联席会议[经济及社会理事会第 2001/__号决议]	待定	纽约	79 政	口 笔 (阿中英法俄西)	简
259.	非洲发展问题高级人士小组[大会第 46/151 号决议]	待定	纽约	待定	口 笔 (英法)	-
260.	非洲境内冲突起因和促进持久和平与可持续发展不限成员名额特设工作组[大会第 54/234 号决议]	待定	纽约	188 政	口 笔 (阿中英法俄西)	-
261.	《禁止或限制使用某些可被认为具有过分杀伤力或滥杀滥伤作用的常规武器公约》经修正的第二议定书缔约国年会[订正议定书第 13 条第 1 款]	待定	日内瓦	58 政	口 笔 (阿中英法俄西)	-
262.	环境规划署, 常驻代表委员会, 第八十一届(特别)会议(理事会第 13/2 号决定)	待定	内罗毕	58 政	口 笔 (阿中英法俄西)	- 一年二届
263.	麻醉药品委员会, 非洲区域各国禁毒执法机构负责人会议[经济及社会理事会第 1985/11 号决议]	待定 (1 周)	亚的斯亚贝巴	53 政	口 笔 (阿英法)	-
264.	麻醉药品委员会, 亚洲及太平洋区域各国禁毒执法机构负责人会议[经济及社会理事会第 1985/11 号和 1988/15 号决议]	待定 (1 周)	曼谷	51 政	口 笔 (中英法俄)	-
265.	麻醉药品委员会, 拉丁美洲和加勒比区域各国禁毒执法机构负责人会议[经济及社会理事会第 1987/34 和第 1988/15 号决议]	待定 (1 周)	圣地亚哥	41 政	口 笔 (英法西)	-
266.	联合国系统各秘书处代表与加勒比共同体代表之间的大会(大会第 55/17 号决议)	待定	待定	待定	- 笔 简	二年一届

- <sup>a</sup> 将所示语文提供口译服务。笔译和会议记录用何种语文,视各有关机构适用的议事规则而有所不同。对于某些工作组和类似的机关,如实际需要的服务少于议事规则规定可以提供的服务时,则依实际需要提供服务。
- <sup>b</sup> 凡贸发会议成员国愿意参加的都可以参加(贸发会议第 80(III)号决议第 9 段)。
- <sup>c</sup> 只限全体会议。
- <sup>d</sup> 大会第 53/45 号决议第 8 段满意地注意到,和平利用外层空间委员会按照大会第 52/56 号决议第 9 段,进一步审查了它对未经编辑的誊本的需要并同意继续使用这些誊本。
- <sup>e</sup> 举行口头听询时。
- <sup>f</sup> 按惯例只向全体会议和第一委员会的会议提供逐字记录服务。

## B. 任务期限需提交大会第五十六届会议延长的机构名单

	机 构	日期(2002年)	地 点	成 员	服 务 <sup>a</sup>		周 期
1.	联合国宪章和加强联合国作用特别委员会[大会第 3349(XXIX)号决议]	待定	纽约	189 政	口	笔	—
					(阿中英法俄西)		
2.	联合国近东巴勒斯坦难民救济和工程处经费筹措工作组[大会第 2656(XXV)号决议]	待定	纽约	9 政	口	笔	—
					(英法)		
3.	安全理事会席位公平分配和成员数目增加问题及与安全理事会有关的其他事项不限成员名额工作组[大会第 48/26 号决议]	待定	纽约	189 政	口	笔	—
					(阿中英法俄西)		
4.	和平纲领非正式不限成员名额工作组和/或其小组[大会 47/120 号决议]	待定	纽约	189 政	口	笔	—
					(阿中英法俄西)		
5.	联合国财政情况高级别不限成员名额工作组[大会第 49/143 号决议]	待定	纽约	189 政	口	笔	—
					(阿中英法俄西)		
6.	调查以色列侵害占领区巴勒斯坦人民和其他阿拉伯人人权的行为特别委员会[大会第 2443 (XXIII)号决议]	待定	日内瓦	3 政	口	笔	逐 <sup>b</sup>
					(阿英法)		
7.	国际刑事法院筹备委员会[大会第 54/105 号决议]	待定	纽约	待定	口	笔	—
					(阿中英法俄西)		
8.	印度洋特设委员会[大会第 2992 (XXVII)号和第 54/47 号决议]	待定	纽约	44 政	口	笔	简
					(阿中英法俄西)		

<sup>a</sup> 将按所示语文提供口译服务。笔译和会议记录用何种语文,视各有关机构适用的议事规则而有所不同。对于某些工作组和类似的机关,如实际需要的服务少于议事规则规定可以提供的服务时,则依实际需要提供。

<sup>b</sup> 举行口头听询时。

## C. 2003 年联合国会议日历草案

(截至 2001 年 7 月的情况)

机 构	日期(2003 年)	地 点	成 员	服 务 <sup>a</sup>	周 期
1. 军事参谋团[《宪章》]	1月3日,其后每两星期一次	纽约	5 政	口 (中英法俄)	笔 逐 每隔一星期的星期五
2. 儿童权利委员会,第三十二届会议[大会第 44/25、第 47/112 和第 49/211 号决议]	1月6日至24日	日内瓦	10 专	口 (阿中英法俄西)	笔 简 一年三届
3. 经济及社会理事会,选举主席团成员[《宪章》]	1月7日	纽约	54 政	口 (阿中英法俄西)	笔 简
4. 儿童基金会,执行局,第一届常会[大会第 57(I)和第 48/162 号决议]	1月13日至17日	纽约	36 政	口 (阿中英法俄西)	笔 一
5. 贸发会议,中期计划和方案预算工作组,[贸发会议第 114(V)号决议及贸易和发展理事会第 156(XVII)号决定]	1月13日至17日	日内瓦	b	口 (阿中英法俄西)	笔 一 一年一届或两届
6. 消除对妇女歧视委员会,第二十四届会议[大会第 34/180 和第 51/68 号决议]	1月13日至2月31日	纽约	23 专	口 (阿中英法俄西)	笔 简 一年两届
7. 贸发会议,投资、技术和有关资金问题委员会[1996年7月8日贸易和发展理事会第十三届执行会议通过的决定和大会第 51/167 号决议]	2月20日至24日	日内瓦	b	口 (阿中英法俄西)	笔 一
8. 开发计划署和人口基金执行局,第一届常会[大会第 2029(XX)和第 48/162 号决议]	1月20日至2月29日	纽约	36 政	口 (阿中英法俄西)	笔 一
9. 裁军谈判会议,第一期会议[大会第 1722(XVI)号、第 S-10/2 号和第 34/83 L 号决议]	1月20日至3月28日	日内瓦	61 政	口 (阿中英法俄西)	笔 逐 一年一届,每届三期
10. 儿童权利委员会,会前工作组[大会第 44/25 号、第 47/112 号和第 49/211 号决议]	1月27日至31日	日内瓦	5 专	口 (阿中英法俄西)	笔 一 一年三届
11. 经济及社会理事会,组织会议[《宪章》]	1月29日至2月1日	纽约	54 政	口 (阿中英法俄西)	笔 简 一年一届
12. 联合国当代形式奴隶制问题自愿信托基金董事会[大会第 46/122 号决议]	1月(4天)	日内瓦	5 专	口 (英法西)	笔 一 一年一届



	机 构	日期(2003年)	地 点	成 员	服 务 <sup>a</sup>	周 期
13.	开发计划署/人口基金执行局、儿童基金会执行局和粮食计划署执行局联席会议[大会第52/12 B号决议]	1月(1天)	纽约	36政/36政/36政	口 (阿中英法俄西)	笔 —
14.	联合国妇女发展基金协商委员会, 第四十三届会议[大会第31/133号和第39/125号决议]	1月	纽约	5政	—	— — 一年一届
15.	裁军事项咨询委员会[大会第37/99 K号决议]	1月/2月(3-4天)	纽约	20专	口 (阿中英法俄西)	笔 — 一年两届
16.	联合国工作人员养恤金委员会[大会第248(III)号决议]	1月/2月(1次会议)	纽约	12专	—	— — 一年三届 每届一次
17.	关于禁止发展、生产和储存细菌(生物)及毒素武器和销毁此种武器公约缔约国特设小组[大会第49/86号决议]	1月/2月	日内瓦	141政	口 (阿中英法俄西)	笔 —
18.	消除对妇女歧视委员会, 会前工作组[大会第45/124号、第47/94号和第51/68号决议]	2月3日至7日	纽约	4专	口 (英法西)	笔 — 一年两届
19.	消除对妇女歧视委员会, 任择议定书[大会第51/68号决议]	2月3日至7日	纽约	5专	—	笔 — 一年两届
20.	贸发会议, 货物和服务贸易及商品委员会[1996年7月8日贸易和发展理事会第十三届执行会议通过的决定和大会第51/167号决议]	2月3日至7日	日内瓦	b	口 (阿中英法俄西)	笔 —
21.	环境规划署, 理事会, 第二十二届会议/全球部长级环境论坛[大会第2997(XXVII)号和第42/185号决议]	2月3日至7日	内罗毕	58政	口 (阿中英法俄西)	笔 — 两年一届
22.	行政和预算问题咨询委员会[大会第173(II)号决议]	2月4日至3月28日	纽约	16专	口 (阿中英法俄西)	笔 — 一年三届
23.	社会发展委员会, 第四十一届会议[经济及社会理事会第10(II)号、第1139(XLI)号和第1996/7号决议]	2月12日至21日	纽约	46政	口 (阿中英法俄西)	笔 — 一年一届
24.	贸发会议, 企业、工商促进和发展委员会[1996年7月8日贸易和发展理事会第十三届执行会议通过的决定和大会第51/167号决议]	1月17日至21日	日内瓦	b	口 (阿中英法俄西)	笔 —
25.	大会1996年12月7日第51/210号决议特设委员会	2月(2周)	纽约	189政	口 (阿中英法俄西)	笔 — 一年一届

	机 构	日期(2003年)	地 点	成 员	服 务 <sup>a</sup>		周 期
26.	人权委员会,情况问题工作组[经济及社会理事会第 1990/41 号决议]	2 月 (1 周)	日内瓦	5 专	口	笔	— 一年一届
27.	国际麻醉品管制局,第七十六届会议[1961 年《麻醉药品单一公约》第十一条]	2 月 (1 周)	维也纳	13 专	口	笔	— 一年两届或三届
28.	粮食计划署执行局,第一届常会[经济及社会理事会第 1995/227 号决定和大会第 50/8 号决议]	2 月 (1 周)	罗马	36 政	口	笔	—
29.	投资委员会[大会第 248(III)号决议]	2 月 (2 天)	纽约	11—12 专	—	—	— 一年四次或五次
30.	儿童权利公约缔约国第九次会议[大会第 44/25 号决议]	2 月 (1 天)	纽约	191 政	口	笔	简 两年一届
31.	维持和平行动特别委员会及其工作组,实质性会议[大会第 48/42 号决议]	2 月/3 月(3-4 周)	纽约	110 政	口	笔	— 一年一届
32.	和平利用外层空间委员会,科学和技术小组委员会,第四十届会议[大会第 1472 A(XIV)号决议]	2 月/3 月 (2 周)	维也纳	61 政	口	笔	— 一年一届
33.	给予殖民地国家和人民独立宣言执行情况特别委员会[大会第 1654(XVI)号决议]	2 月/3 月	纽约	25 政	口	笔	简 c
34.	妇女地位委员会,第四十七届会议[经济及社会理事会第 1999/257 号决定]	3 月 3 日至 14 日	纽约	45 政	口	笔	— 一年一届
35.	统计委员会,第三十四届会议[经济及社会理事会第 1999/8 号决议]	3 月 4 日至 7 日	纽约	24 政	口	笔	— 一年一届
36.	人权事务委员会,来文工作组[大会第 2200 A(XXI)号决议]	3 月 10 日至 14 日	纽约	9 专	口	笔	— 一年三届
37.	人权事务委员会,第七十七届会议[大会第 2200 A(XXI)号决议]	3 月 17 日至 4 月 4 日	纽约	18 政	口	笔	简 一年三届
38.	人口与发展委员会,第三十六届会议[经济及社会理事会第 150(VII)、第 87(LVII)和第 1995/55 号决议]	3 月 31 日至 4 月 4 日	纽约	47 政	口	笔	— 一年一届
39.	消除种族歧视委员会,第六十二届会议[大会第 2106 A(XX)号决议]	3 月 (3 周)	日内瓦	18 专	口	笔	简 一年两届
40.	麻醉药品委员会,第四十六届会议[经济及社会理事会第 9(I)号和第 1991/39 号决议]	3 月 (8 天)	维也纳	53 政	口	笔	— 一年一届

	机 构	日期(2003年)	地 点	成 员	服 务 <sup>a</sup>		周 期
41.	贸易法委员会, 私人供资的基础设施项目问题工作组, 第六届会议[大会第 33/92 号决议]	3 月(1 周)	纽约	36 政	口 (阿中英法俄西)	笔 -	一年两届
42.	贸易法委员会, 运输法工作组, 第十一届会议[大会第 33/92 号决议]	3 月(1 周)	纽约	36 政	口 (阿中英法俄西)	笔 -	一年两届
43.	;联合国常规武器登记册政府专家组[大会第 55/33 U 号决议]	3 月(1 周)	纽约	25 专	口 (阿中英法俄西)	笔 -	
44.	安全理事会, 安全理事会第 692 (1991)号决议所设联合国赔偿委员会理事会, 第四十七届会议	3 月(3 天)	日内瓦	15 政	口 (阿中英法俄西)		
45.	行政协调委员会, 第一届常会[经济及社会理事会第 13 (III) 号决议]	3 月(2 天)	待定	26 秘	口 (英法)	笔 -	一年两届
46.	大会, 第五委员会, 续会[《宪章》]	3 月	纽约	189 政	口 (阿中英法俄西)	笔 -	
47.	联合国援助土著居民自愿基金董事会[大会第 40/131 号决议]	3 月	日内瓦	5 专	口 (英法俄西)	笔 -	一年一届
48.	麻醉药品委员会全体委员会[经济及社会理事会第 1991/39 号决议]	3 月	维也纳	53 政	口 (阿中英法俄西)	笔 -	一年一届
49.	人权委员会, 第五十九届会议[经济及社会理事会第 9 (II) 号决议]	3 月/4 月(6 周)	日内瓦	53 政	口 (阿中英法俄西)	笔 简	一年一届
50.	亚太经社会, 第五十九届会议[经济及社会理事会第 37 (IV)、第 69 (V) 和第 723 B (XXVIII) 号决议]	3 月/4 月(7 天)	曼谷	51 政	口 (中英法俄)	笔 -	一年一届
51.	提高妇女地位研训所, 董事会, 第二十三届会议[大会第 33/187 和第 34/157 号决议]	3 月/4 月(1 周)	圣多明戈	11 专	口 (英法西)	笔 -	一年一届
52.	联合国人口奖委员会[大会第 36/201 号决议]	3 月/4 月(2 天)	纽约	10 政	口 (英法西)	笔 -	一年一届
53.	联合国工作人员养恤金委员会[大会第 248 (III) 号决议]	3 月/4 月(1 次会议)	纽约	12 专	-	- -	一年三届 每届一次会议
54.	环境规划署, 常驻代表委员会, 第八十二届会议[理事会第 13/2 号决定]	3 月/4 月	内罗毕	58 政	口 (阿中英法俄西)	笔 -	一年四届

	机 构	日期(2003年)	地 点	成 员	服 务 <sup>a</sup>	周 期
55.	联合国关于在发生严重干旱和(或)荒漠化的国家特别是在非洲防治荒漠化公约缔约国会议附属机构的会议[大会第 55/204 号决议]	3 月/4 月	波恩	175 政	口 (阿中英法俄西)	笔 -
56.	制订一项打击跨国有组织犯罪公约特设委员会[大会第 55/25 号决议] <sup>d</sup>	第一季度(2 周)	维也纳	193 政	口 (阿中英法俄西)	笔 -
57.	发展政策委员会,第五届会议[经济及社会理事会第 1998/46 号决议]	4 月 7 日至 11 日	纽约	24 专	口 (阿中英法俄西)	笔 - 一年一届
58.	公务员制度委员会,第五十六届会议[大会第 3357 (XXIX) 号决议]	4 月 14 日至 24 日	纽约或 待定	15 专	口 (英法俄西)	笔 - 一年两届
59.	新闻委员会,第二十五届会议[大会第 33/115 C 号决议]	4 月 28 日至 5 月 9 日	纽约	97 政	口 (阿中英法俄西)	笔 - 一年一届
60.	经济及社会理事会,组织会议续会[《宪章》]	4 月 29 日和 30 日	纽约	54 政	口 (阿中英法俄西)	笔 简
61.	和平利用外层空间委员会,法律小组委员会,第四十二届会议[大会第 1472 (XIV) 号决议]	4 月(2 周)	维也纳	61 政	口 (阿中英法俄西)	笔 简 <sup>e</sup> 一年一届
62.	人权委员会,被强迫或非自愿失踪问题工作组,第六十九届会议[经济及社会理事会第 2001/221 号决定]	4 月(1 周)	纽约	5 专	口 (阿英法西)	笔 -
63.	贸易法委员会,电子商业工作组,第四十一届会议[大会第 33/92 号决议]	4 月(1 周)	纽约	36 政	口 (阿中英法俄西)	笔 - 一年两届
64.	贸易法委员会,仲裁工作组,第三十八届会议[大会第 33/92 号决议]	4 月(1 周)	纽约	36 政	口 (阿中英法俄西)	笔 - 一年两届
65.	训研所,董事会,第四十一届会议第一期会议[大会第 1934 (XVIII) 和第 47/227 号决议]	4 月(1 周)	日内瓦	28 专	口 (阿英法俄西)	笔 - 一年一届每届 两期
66.	可持续发展委员会,组织会议[经济及社会理事会第 1997/63 号决议]	4 月(1 天)	纽约	53 政	口 (阿中英法俄西)	笔 - 一年一届
67.	联合国世界土著人民国际十年信托基金咨询小组[大会第 48/163 号决议]	4 月	日内瓦	10 专	口 (英西)	笔 -

	机 构	日期(2003年)	地 点	成 员	服 务 <sup>a</sup>	周 期	
68.	裁军审议委员会[大会第 S-10/2 号决议]	4 月/5 月(3 周)	纽约	189 政	口 (阿中英法俄西)	笔 逐	一年一届
69.	非政府组织委员会[经济及社会理事会第 3(II)和 1296(XLIV)号决议以及第 1995/304 和第 1997/297 号决定]	4 月/5 月(3 周)	纽约	19 政	口 (阿中英法俄西)	笔 -	一年一届
70.	经济、社会和文化权利委员会第二十八届会议[经济及社会理事会第 1982/33、第 1985/17 和第 1995/39 号决议]	4 月/5 月(3 周)	日内瓦	18 专	口 (阿英法俄西)	笔 简	一年二届
71.	可持续发展委员会, 第十一届会议 [ 经 济 及 社 会 理 事 会 第 1993/207 号决议]	4 月/5 月(2-3 周)	纽约	53 政	口 (阿中英法俄西)	笔 -	一年一届
72.	不扩散核武器条约国 2005 年审议大会筹备委员会, 第二届会议 [第 55/33 D 号决议]	4 月-5 月(2 周)	日内瓦或 纽约	187 政	口 (阿中英法俄西)	笔 -	
73.	禁止酷刑委员会, 第二十六届会议[大会第 39/46 A 号决议]	4 月/5 月(2 周)	日内瓦	10 专	口 (英法俄西)	笔 简	一年两届
74.	联合国原子能辐射影响问题科学委员会, 第五十二届会议[大会第 913(X)号决议]	4 月/5 月(1 周)	维也纳	21 政	口 (中英法俄西)	笔 -	一年一届
75.	关于禁止发展、生产和储存细菌(生物)及毒素武器和销毁此种武器公约缔约国特设小组, 第二十四届会议[大会第 49/86 号决议]	4 月/5 月	日内瓦	141 政	口 (阿中英法俄西)	笔 -	
76.	大陆架界限委员会, 第九届会议 [《联合国海洋法公约》附件二第 2 条第(5)款]	4 月/5 月	纽约	21 专	口 (阿中英法俄西)	笔 -	一年两届
77.	科学和技术促进发展委员会第六届会议[大会第 46/235 号决议和经济及社会理事会第 1993/75 号决议]	5 月 5 日至 9 日	日内瓦	33 政	口 (阿中英法俄西)	笔 -	两年一届
78.	人类住区委员会, 第十八届会议 [经济及社会理事会第 1978/1 号决议和大会第 32/162 号决议]	5 月 5 日至 9 日	内罗毕	58 政	口 (阿中英法俄西)	笔 -	两年一届
79.	行政和预算问题咨询委员会[大会第 173(II)号决议]	5 月 6 日至 7 月 18 日	纽约	16 专	口 (阿中英法俄西)	笔 -	一年三届
80.	裁军谈判会议, 第二期会议[大会第 1722(XVI)、第 S-10/2 和第 34/83 L 号决议]	5 月 12 日至 6 月 27 日	日内瓦	61 政	口 (阿中英法俄西)	笔 逐	一年一届 每届三期

	机 构	日期(2003年)	地 点	成 员	服 务 <sup>a</sup>	周 期	
81.	审查发展中国家间技术合作高级别委员会, 第十三届会议[大会第 33/134 号决议]	5 月 27 日至 30 日	纽约	193 政	口 (阿中英法俄西)	笔 -	两年一届
82.	联合国常规武器登记册政府专家组[大会第 55/33 U 号决议]	5 月 (2 周)	纽约	25 专	口 (阿中英法俄西)	笔 -	
83.	预防犯罪和刑事司法委员会, 第十二届会议[经济及社会理事会第 1992/1 号决定]	5 月 (8 天)	维也纳	40 政	口 (阿中英法俄西)	笔 -	一年一届
84.	预防犯罪和刑事司法委员会, 非正式协商和工作组并行会议[经济及社会理事会第 1997/232 号决定]	5 月(12 次会议)	维也纳	40 政	口 (阿中英法俄西)	笔 -	
85.	联合国海洋事务不限成员名额非正式协商进程[大会第 54/33 号决议]	5 月 (1 周)	纽约	待定	口 (阿中英法俄西)	笔 -	一年一届
86.	贸易法委员会, 破产法工作组, 第二十八届会议[大会第 33/92 号决议]	5 月 (1 周)	纽约	36 政	口 (阿中英法俄西)	笔 -	一年两届
87.	贸易法委员会, 物权担保问题工作组第三届会议[大会第 33/92 号决议]	5 月 (1 周)	纽约	36 政	口 (阿中英法俄西)	笔 -	一年两届
88.	人权委员会, 任意拘留问题工作组, 第三十六届会议[经济及社会理事会第 2000/263 号决定]	5 月 (1 周)	日内瓦	5 专	口 (英法西)	笔 -	
89.	人权委员会, 促进和保护人权小组委员会, 少数者问题工作[经济及社会理事会第 1998/246 号决议]	5 月 (1 周)	日内瓦	5 专	口 (阿中英法俄西)	笔 -	一年一届
90.	世界粮食计划署执行局, 第二届常会[经济及社会理事会第 1995/227 号决定和大会第 50/8 号决议]	5 月 (1 周)	罗马	36 政	口 (阿中英法俄西)	笔 -	
91.	世界粮食计划署执行局, 年度会议[经济及社会理事会第 1995/227 号决定和大会第 50/8 号决议]	5 月 (1 周)	罗马	36 政	口 (阿中英法俄西)	笔 -	
92.	欧洲经委会, 第五十八届会议 [经济及社会理事会第 36(IV) 号决议]	5 月 (4 天)	日内瓦	55 政	口 (英法俄)	笔 -	一年一届
93.	西亚经社会, 筹备委员会[经济及社会理事会第 1994/26 号决议]	5 月 (3 天)	贝鲁特	13 政	口 (阿英法)	笔 -	两年一届

	机 构	日期(2003年)	地 点	成 员	服 务 <sup>a</sup>			周 期
94.	根据第二个铲除殖民主义十年审查非自治领土情况的区域讨论会[大会第 55/147 号决议]	5 月(3 天)	待定	待定	口 (英法西)	笔	-	一年一届
95.	投资委员会[大会第 248(III)号决议]	5 月(2 天)	纽约	11-12 专	-	-	-	一年四次或五次
96.	西亚经社会, 第二十二届会议[经济及社会理事会第 1818(LV)、第 2089(LXIII)和第 1994/26 号决议]	5 月(2 天)	贝鲁特	13 政	口 (阿英法)	笔	-	两年一届
97.	经济及社会理事会, 与布雷顿森林机构高级别特别会议[大会第 50/227 号决议]	5 月(1 天)	纽约	54 政	口 (阿中英法俄西)	笔	简	
98.	方案和协调委员会, 组织会议[经济及社会理事会第 2008(LX)号决议和大会第 31/93 号决议]	5 月(1 天)	纽约	34 政	口 (阿中英法俄西)	笔	-	一年一届
99.	大会, 第五委员会, 续会[《宪章》]	5 月	纽约	189 政	口 (阿中英法俄西)	笔	简	
100.	联合国海洋法公约缔约国会议[大会第 37/66 和第 49/28 号决议]	5 月	纽约	132 政	口 (阿中英法俄西)	笔	-	一年一届或两届
101.	经济、社会和文化权利委员会, 会前工作组[经济及社会理事会第 1982/33、第 1985/17 和第 1995/39 号决议]	5 月	日内瓦	5 专	口 (英法俄西)	笔	-	一年两届
102.	非洲经委会, 技术筹备全体委员会, 第二十一届会议[经济及社会理事会第 671(XXV)号决议]	5 月	亚的斯亚 贝巴	53 政	口 (阿英法)	笔	-	两年一届
103.	非洲经委会, 部长会议第二十六次会议、非洲经委会第三十五届会议[经济及社会理事会第 671(XXV)号决议]	5 月	亚的斯亚 贝巴	53 政	口 (阿英法)	笔	-	两年一届
104.	儿童权利委员会, 第三十三届会议[大会第 44/25、第 47/112 和第 49/211 号决议]	6 月(3 周)	日内瓦	10 专	口 (阿中英法俄西)	笔	简	一年三届
105.	国际麻醉品管制局, 第七十七届会议[1961 年《麻醉药品单一公约》第十一条]	6 月(2 周)	维也纳	13 专	口 (阿英法俄西)	笔	-	一年两届或三届
106.	联合国工作人员养恤金联合委员会, 精算师委员会[大会第 1561(XV)号决议第二十九条]	5 月/6 月(1 周)	纽约	5 专	口 (英俄)	笔	-	一年一届

	机 构	日期(2003年)	地 点	成 员	服 务 <sup>a</sup>			周 期
107.	联合国援助酷刑受害者自愿基金董事会, 第二十二届会议[大会第 36/151 号决议]	5 月/6 月	日内瓦	5 专	口 (英法西)	笔	-	一年一届
108.	儿童基金会, 执行局, 年度会议 [大会第 57(I) 和第 48/162 号决议]	6 月 2 日至 6 日	纽约	36 政	口 (阿中英法俄西)	笔	-	一年一届
109.	贸发会议, 投资、技术和有关资金问题委员会专家会议[贸易和发展理事会第十三届执行会议 (1996 年 7 月 8 日) 决定和大会第 51/167 号决议]	6 月 2 日至 6 日	日内瓦	待定	口 (阿中英法俄西)	笔	-	
110.	《气候公约》, 公约缔约方会议附属机构会议[大会第 55/443 号决议]	6 月 2 日至 13 日	波恩	180 政	口 (阿中英法俄西)	笔	-	
111.	开发计划署和人口基金执行局年度会议[大会第 2029(XX) 和第 48/162 号决议]	6 月 16 日至 20 日	纽约	36 政	口 (阿中英法俄西)	笔	-	一年一届
112.	贸发会议, 货物和服务贸易及商品委员会[1996 年 7 月 8 日贸易和发展理事会第十三届执行会议通过的决定和大会第 51/167 号决议]	6 月 16 日至 20 日	日内瓦	待定	口 (阿中英法俄西)	笔	-	
113.	贸发会议, 企业、工商促进和发展委员会专家会议[贸易和发展理事会第十三届执行会议 (1996 年 7 月 8 日) 和大会第 51/167 号决议]	6 月 23 日至 27 日	日内瓦	待定	口 (阿中英法俄西)	笔	-	
114.	联合国审计委员会[大会第 74 (I) 号决议]	6 月 25 日至 27 日	纽约	3 专	-	-	-	一年一届
115.	消除对妇女歧视委员会, 第二十九届会议[大会第 34/180 和第 51/68 号决议]	6 月 30 日至 7 月 25 日	纽约	23 专	口 (阿中英法俄西)	笔	简	一年两届
116.	经济及社会理事会, 实质性会议 [《宪章》]	6 月 30 日至 7 月 25 日	日内瓦	54 政	口 (阿英法俄西)	笔	简	一年一届
117.	会费委员会, 第六十三届会议 [大会第 14 (I) A 号决议]	6 月 (3-4 周)	纽约	18 专	口 (阿中英法俄西)	笔	-	一年一届
118.	人权委员会, 促进和保护人权小组委员会, 当代形式奴隶制问题工作组[经济及社会理事会第 16(LVI) 号决定]	6 月 (8 天)	日内瓦	5 专	口 (英法俄西)	笔	-	一年一届



	机 构	日期(2003年)	地 点	成 员	服 务 <sup>a</sup>	周 期	
119.	和平利用外层空间委员会, 第四十六届会议[大会第 1472 A(XIV)号决议]	6 月(8 天)	维也纳	61 政	口 (阿中英法俄西)	笔 逐 e	一年一届
120.	儿童权利委员会, 会前工作组 [大会第 44/25、第 47/112 和第 49/211 号决议]	6 月(1 周)	日内瓦	5 专	口 (阿中英法俄西)	笔 -	一年三届
121.	人权条约机构主席会议[大会第 46/111 和第 49/178 号决议]	6 月(1 周)	日内瓦	8 专	口 (英法西)	笔 -	一年一届
122.	人权领域技术合作自愿基金董事会 [经济及社会理事会第 1993/283 号决定]	6 月(4 天)	日内瓦	5 专	口 (英法)	笔 -	一年两届
123.	安全理事会, 安全理事会第 692 (1991) 号决议所设联合国赔偿委员会理事会, 第四十八届会议	6 月(3 天)	日内瓦	15 政	口 (阿中英法俄西)	笔 简	一年四届
124.	非政府组织委员会, 组织会议 [经济及社会理事会第 1996/31 号决议]	6 月(1 天)	纽约	19 政	口 (阿中英法俄西)	笔 -	
125.	联合国行政法庭[大会第 351 A(IV)号决议]	6 月/7 月(5 周)	日内瓦	7 专	口 (英法)	笔 逐 f	一年两届
126.	方案和协调委员会, 第四十三届会议[经济及社会理事会第 2008[LX]号决议及大会第 31/93 号决议]	6 月/7 月(4 周)	纽约	34 政	口 (阿中英法俄西)	笔 -	一年一届
127.	贸易法委员会, 第三十六届会议 [大会第 2205(XXI)号决定]	6 月/7 月(3 周)	维也纳	36 政	口 (阿中英法俄西)	笔 简	一年一届
128.	给予殖民地国家和人民独立宣言执行情况特别委员会[大会第 1654 (XVI)号决议]	6 月/7 月(每周 6 至 8 次会议, 至多 30 次会议)	纽约	25 政	口 (阿中英法俄西)	笔 简 c	
129.	裁军事项咨询委员会[大会第 37/99 K 号决议]	6 月/7 月(3-4 天)	纽约	20 专	口 (阿中英法俄西)	笔 -	一年两届
130.	环境规划署, 常驻代表委员会, 第八十三届会议[理事会第 13/2 号决定]	6 月/7 月	内罗毕	58 政	口 (阿中英法俄西)	笔 -	一年四届
131.	贸发会议, 竞争法和政策政府间专家组[贸易和发展理事会第十三届执行会议(1996年7月8日)决定和大会第 51/167 号决议]	7 月 7 日至 11 日	日内瓦	待定	口 (阿中英法俄西)	笔 -	
132.	公务员制度委员会, 第五十七届会议[大会第 3357(XXIX)号决议]	7 月 7 日至 18 日	纽约	15 专	口 (英法俄西)	笔 -	一年两届

	机 构	日期(2003年)	地 点	成 员	服 务 <sup>a</sup>	周 期
133	贸发会议, 投资、技术和有关资金问题委员会专家会议[贸易和发展理事会第十三届执行会议(1996年7月8日)决定和大会第51/167号决议]	7月16日至18日	日内瓦	待定	口 (阿中英法俄西)	笔 -
134.	贸发会议, 企业、工商促进和发展委员会专家会议[贸易和发展理事会第十三届执行会议(1996年7月8日)和大会第51/167号决议]	7月21日至25日	日内瓦	待定	口 (阿中英法俄西)	笔 -
135.	消除对妇女歧视委员会, 会前工作组[大会第45/124、第47/94和第51/68号决议]	7月28日至8月1日	纽约	4专	口 (英法西)	笔 - 一年两届
136.	消除对妇女歧视委员会, 任择议定书[大会第51/68号决议]	7月28日至8月1日	纽约	5专	-	笔 - 一年两届
137	贸发会议, 投资、技术和有关资金问题委员会专家会议[贸易和发展理事会第十三届执行会议(1996年7月8日)决定和大会第51/167号决议]	7月28日至8月1日	日内瓦	待定	口 (阿中英法俄西)	笔 -
138.	裁军谈判会议, 第三期会议[大会第1722(XVI)、第S-10/2和第34/83 L号决议]	7月28日至9月12日	日内瓦	61政	口 (阿中英法俄西)	笔 逐 一年一届 每届三期
139.	人权事务委员会, 第七十八届会议[大会第2200 A(XXI)号决议]	7月(3周)	日内瓦	18专	口 (阿英法俄西)	笔 筒 一年三届
140.	联合国常规武器登记册政府专家组(大会第55/33 U号决议)	7月(2周)	纽约	22专	口 (阿中英法俄西)	笔 -
141.	联合国工作人员养恤金联合委员会, 常设委员会[大会第248(III)号决议]	7月(1周)	纽约	15专	口 (英法)	笔 - 两年一届
142.	人权事务委员会, 来文工作组[大会第2200 A(XXI)号决议]	7月(1周)	日内瓦	9专	口 (英法俄西)	笔 - 一年三届
143.	人权委员会, 促进和保护人权小组委员会, 土著居民问题工作组[经济及社会理事会第1982/34号决议]	7月(1周)	日内瓦	5专	口 (中英法俄西)	笔 - 一年一届
144.	投资委员会[大会第248(III)号决议]	7月(2天)	纽约	11-12专	-	- - 一年四次或五次
145.	危险物品运输问题专家小组委员会和全球化学品统一分类标签制度专家小组委员会[经济及社会理事会第1989/104号决议和第1999/65号决议]	7月	日内瓦	23政	口 (中英法俄西)	笔 - 一年一届或两届

机 构	日期(2003年)	地 点	成 员	服 务 <sup>a</sup>	周 期
146. 消除种族歧视委员会,第六十三届会议[大会第 2106 A(XX)号决议]	7月/8月(3周)	日内瓦	18 专	口 (中英法俄西)	笔 筒 一年两届
147. 人权委员会,促进和保护人权小组委员会,第五十五届会议[经济及社会理事会第 9 (II)号决议]	7月/8月(3周)	日内瓦	26 专	口 (阿中英法俄西)	笔 筒 一年一届
148. 关于禁止发展、生产和储存细菌(生物)及毒素武器和销毁此种武器公约缔约国特设小组 [大会第 49/86 号决议]	7月/8月	日内瓦	141 政	口 (阿中英法俄西)	笔 -
149. 人权委员会,促进和保护人权小组委员会,来文工作组[经济及社会理事会第 1503 (XLVIII)号决议]	8月(2周)	日内瓦	5 专	口 (中英法俄西)	笔 - 一年一届
150. 贸发会议,内陆和过境发展中国家政府专家以及捐助国及金融和发展机构代表会议[大会第 54/199 号决议]	8月(1周)	纽约	待定	口 (阿中英法俄西)	笔 - 两年一届
151. 人权委员会,被强迫或非自愿失踪问题工作组,第七十届会议[经济及社会理事会第 2001/221 号决定]	8月(1周)	日内瓦	5 专	口 (阿英法西)	笔 -
152. 大陆架界限委员会,第十届会议 [《联合国海洋法公约》附件二第 2 条第 5 款]	8月	纽约	21 专	口 (阿中英法俄西)	笔 - 一年两届
153. 行政和预算问题咨询委员会[大会第 173 (II)号决议]	9月2日至12月19日	纽约	16 专	口 (阿中英法俄西)	笔 - 一年三届
154. 开发计划署和人口基金执行局,第二届常会[大会第 2029 (XX)和第 48/162 号决议]	9月8日至12日	纽约	36 政	口 (阿中英法俄西)	笔 -
155. 大会,第五十八届会议[《宪章》]	9月9日至12月	纽约	189 政	口 (阿中英法俄西)	笔 逐/ 筒 g
156. 贸发会议,货物和服务贸易及商品委员会专家会议[贸易和发展理事会第十三届会议(1996年7月8日)决定和大会第 51/167 号决议]	9月10日至12日	日内瓦	待定	口 (阿中英法俄西)	笔 -
157. 儿童基金会,执行局,第二届常会[大会第 57 (I)和第 48/162 号决议]	9月15日至19日	纽约	36 政	口 (阿中英法俄西)	笔 -

	机 构	日期(2003年)	地 点	成 员	服 务 <sup>a</sup>	周 期
158.	贸发会议, 企业、工商促进和发展委员会[贸易和发展理事会第十三届执行会议(1996年7月8日)决定和大会第51/167号决议]	9月15日至19日	日内瓦	待定	口 (阿中英法俄西)	笔 -
159.	贸发会议, 中期计划和方案预算工作组 [贸发会议第114(V)号决议及贸易和发展理事会第156(XVII)号决议]	9月22日至26日	日内瓦	b	口 (阿中英法俄西)	笔 - 一年一届或两届
160.	贸发会议, 货物和服务贸易及商品委员会专家会议[贸易和发展理事会第十三届会议(1996年7月8日)决定和大会第51/167号决议]	9月29日至10月3日	日内瓦	待定	口 (阿中英法俄西)	笔 -
161.	防治荒漠化公约缔约国会议, 第六届会议和附属机构的会议[大会第55/204号决议]	9月(2周)	波恩	175政	口 (阿中英法俄西)	笔 -
162.	人权委员会, 任意拘留问题工作组, 第三十七届会议[经济及社会理事会第2000/263号决定]	9月(1周)	日内瓦	5专	口 (英法西)	笔 -
163.	贸易法委员会, 私人供资的基础设施项目问题工作组, 第七届会议(大会第33/92号决议)	9月(1周)	维也纳	36政	口 (阿中英法俄西)	笔 - 一年两届
164.	贸易法委员会, 运输法工作组, 第十二届会议(大会第33/92号决议)	3月(1周)	维也纳	36政	口 (阿中英法俄西)	笔 - 一年两届
165.	安全理事会, 安全理事会第692(1991)号决议所设联合国赔偿委员会理事会, 第四十九届会议	9月(3天)	日内瓦	15政	口 (阿中英法俄西)	笔 简 一年四届
166.	大会, 通过伙伴关系加强促进发展的国际经济合作的高级别对话[大会第53/181和第55/193号决议]	9月(2天)	纽约	189政	口 (阿中英法俄西)	笔 逐 两年一届
167.	近东救济工程处, 咨询委员会 [大会第302(IV)号决议]	9月(1天)	安曼	10政	口 (阿英法)	笔 - 一年一届
168.	贸发会议, 国际会计和报告标准政府间专家工作组[经济及社会理事会第1982/67号决议]	9月	日内瓦	34政	口 (阿中英法俄西)	笔 -
169.	关于禁止使用、储存、生产和转让杀伤人员地雷及销毁此种地雷的公约缔约国第五次会议[公约第11条第2款]	9月	待定	83政	口 (阿中英法俄西)	笔 -

	机 构	日期(2003年)	地 点	成 员	服 务 <sup>a</sup>			周 期
170.	联合国工作人员养恤金委员会 [大会第 248(III)号决议]	9月/10月(1次会议)	纽约	12 专	-	-	-	一年三届每届一次
171.	儿童权利委员会, 第三十四届会议[大会第 44/25、第 47/112 和第 49/211 号决议]	9月-10月	日内瓦	10 专	口 (阿中英法俄西)	笔	简	一年三届
172.	环境规划署, 常驻代表委员会, 第八十四届会议[理事会第 13/2 号决定]	9月/10月	内罗毕	58 政	口 (阿中英法俄西)	笔	-	一年四届
173.	制订一项打击跨国组织犯罪公约缔约方会议[大会第 55/25 号决议] <sup>h</sup>	第三季度(2周)	维也纳	待定	口 (阿中英法俄西)	笔	-	
174.	国际税务合作特设专家组[经济及社会理事会第 1273(XLIII)和 1765(LIV)号决议]	第三季度(1周)	纽约	25 专	口 (阿中英法俄西)	笔	-	两年一届
175.	贸发会议, 贸易和发展理事会, 第五十届会议[大会第 1995(XIX)号决议和贸发会议第 114(V)号决议]	10月6日至17日	日内瓦	b	口 (阿中英法俄西)	笔	-	一年一届
176.	难民专员办事处, 执行委员会, 第五十届会议[大会第 1166(XII)号决议]	10月(1周)	日内瓦	58 政	口 (阿中英法俄西)	笔	简	一年一届
177.	人权事务委员会, 来文工作组 [大会第 2200A(XXI)号决议]	10月(1周)	日内瓦	9 专	口 (英法俄西)	笔	-	一年三届
178.	儿童权利委员会, 会前工作组 [大会第 44/25、第 47/112 和第 49/211 号决议]	10月(1周)	日内瓦	5 专	口 (阿中英法俄西)	笔	-	一年三届
179.	贸易法委员会, 仲裁工作组第三十九届会议[大会第 33/92 号决议]	10月(2周)	维也纳	36 政	口 (阿中英法俄西)	笔	-	一年两届
180.	贸易法委员会, 电子商业工作组, 第四十二届会议[大会第 33/92 号决议]	10月(1周)	维也纳	36 政	口 (阿中英法俄西)	笔	-	一年两届
181.	粮食计划署执行局, 第三届常会 [经济及社会理事会第 1995/227 号决定和大会第 50/8 号决议]	10月(1周)	罗马	36 政	口 (阿中英法俄西)	笔	-	
182.	联合国国际法教学、研究、传播和广泛了解协助方案咨询委员会, 第三十八届会议[大会第 2099(XX)号决议]	10月(2天)	纽约	25 政	口 (阿中英法俄西)	笔	-	一年一届
183.	联合国行政法庭[大会第 351(IV)号决议]	10/11月(5周)	纽约	7 专	口 (英法)	笔	逐 f	一年两届

	机 构	日期(2003年)	地 点	成 员	服 务 <sup>a</sup>	周 期	
184.	人权事务委员会，第七十九届会议[大会第 2200 A(XXI)号决议]	10月/11月(3周)	日内瓦	18 专	口 (阿英法俄西)	笔 筒	一年三届
185.	国际麻醉品管制局，第七十八届会议[1961年《麻醉药品单一公约》第十一条]	10月/11月(2周)	维也纳	13 专	口 (阿英法俄西)	笔 -	一年两届或三届
186.	行政协调委员会，第二届常会[经济及社会理事会第 13(III)号决议]	10/11月(2至3天)	纽约	26 秘	口 (英法)	笔 -	一年两届
187.	贸发会议，投资、技术和有关资金问题委员会[贸易和发展理事会第十三届执行会议(1996年7月8日)决定和大会第 51/167号决议]	11月24日至28日	日内瓦	待定	口 (阿中英法俄西)	笔 -	
188.	巴勒斯坦人民行使不可剥夺权利委员会，声援巴勒斯坦人民国际日特别会议[大会第 32/40B 和第 33/28号决议]	11月29日	纽约	25 政	口 (阿中英法俄西)	笔 逐	一年一届
189.	经济、社会和文化权利委员会，第二十九届会议[经济及社会理事会第 1982/33、第 1985/17 和第 1995/39号决议]	11月(3周)	日内瓦	18 专	口 (阿英法俄西)	笔 筒	一年两届
190.	禁止酷刑委员会，第三十一届会议[大会第 39/46 A号决议]	11月(3周)	日内瓦	10 专	口 (英法俄西)	笔 筒	一年两届
191.	人权委员会，被强迫或非自愿失踪问题工作组，第七十一届会议[经济及社会理事会第 2001/221号决定]	11月(8天)	日内瓦	5 专	口 (阿英法西)	笔 -	
192.	贸易法委员会，物权担保问题工作组第四届会议[大会第 33/92号决议]	11月(1周)	维也纳	36 政	口 (阿中英法俄西)	笔 -	一年两届
193.	贸易法委员会，破产法工作组，第二十九届会议[大会第 33/92号决议]	11月(1周)	维也纳	36 政	口 (阿中英法俄西)	笔 -	一年两届
194.	投资委员会[大会第 248(III)号决议]	11月(2天)	纽约	11-12 政	-	- -	一年四次或五次
195.	联合国发展活动认捐会议[大会第 32/197号决议]	11月(1天)	纽约	193 政	口 (阿中英法俄西)	笔 -	

	机 构	日期(2003年)	地 点	成 员	服 务 <sup>a</sup>	周 期	
196.	禁止酷刑和其他残忍、不人道或有辱人格待遇或处罚公约缔约国第八次会议[大会第 39/46A 号决议]	11 月(1 天)	日内瓦	122 政	口 (英法俄西)	笔 简	两年一届
197.	宣布为联合国近东巴勒斯坦难民救济和工程处提供自愿捐款的大会特设委员会[大会第 1729(XVI)号决议]	11 月(1 次会议)	纽约	193 政	口 (阿中英法俄西)	笔 -	一年一次
198.	人权委员会, 任意拘留问题工作组, 第三十八届会议[经济及社会理事会第 2000/263 号决定]	11 月/12 月(8 天)	日内瓦	5 专	口 (英法西)	笔 -	
199.	开发计划署, 机构间协商会议[大会第 32/197 号决议]	11 月/12 月(3 天)	纽约	33 秘	-	- -	
200.	关于禁止发展、生产和储存细菌(生物)及毒素武器和销毁此种武器公约缔约国特设小组, 第二十七届会议[大会第 49/86 号决议]	11 月/12 月	日内瓦	141 政	口 (阿中英法俄西)	笔 -	
201.	联合国、各专门机构和国际原子能机构外聘审计团[大会第 347(IV)和第 1438(XIV)号决议]	12 月 1 日至 9 日	待定	9 专	口 (英法)	- -	一年一届
202.	《气候公约》, 公约缔约方会议, 第九届会议和附属机构会议[大会第 55/443 号决议]	12 月 1 日至 12 日	波恩	180 政	口 (阿中英法俄西)	笔 -	
203.	贸发会议, 货物和服务贸易及商品委员会专家会议[贸易和发展理事会第十三届执行会议(1996 年 7 月 8 日)决定和大会第 51/167 号决议]	12 月 8 日至 12 日	日内瓦	待定	口 (阿中英法俄西)	笔 -	
204.	联合国审计委员会, 特别会议[大会第 74(I)号决议]	12 月 10 日	待定	3 专	-	- -	
205.	贸发会议, 企业、工商促进委员会[贸易和发展理事会第十三届会议(1996 年 7 月 8 日)决定和大会第 51/167 号决议]	12 月 15 日至 19 日	日内瓦	°	口 (阿中英法俄西)	笔 -	
206.	经济、社会和文化权利委员会, 会前工作组[经济及社会理事会第 1982/33、第 1985/17 和第 1995/39 号决议]	12 月(1 周)	日内瓦	5 专	口 (英法俄西)	笔 -	一年两届
207.	联合国大学, 理事会, 第五十届会议[大会第 3081 (XXVIII)号决议]	12 月(1 周)	东京	28 专	口 (英法)	笔 -	一年一届

	机 构	日期(2003年)	地 点	成 员	服 务 <sup>a</sup>	周 期
208.	人权领域技术合作自愿基金董 事会 [经济及社会理事会第 1993/283 号决定]	12 月 (4 天)	日内瓦	5 专	口 笔 (英法)	- 一年两届
209.	麻醉药品委员会, 第四十六届会 议续会 [经济及社会理事会第 9(I) 和第 1991/39 号决议]	12 月 (3 天)	维也纳	53 政	口 笔 (阿中英法俄西)	- 两年一届
210.	安全理事会, 安全理事会第 692 (1991) 号决议所设联合国赔偿 委员会理事会, 第五十届会议	12 月 (3 天)	日内瓦	15 政	口 笔 (阿中英法俄西)	简 一年四届
211.	儿童基金会, 执行局, 非常预算 会议 [执行局第 2000/7 号决定]	12 月 (2 天)	纽约	36 政	口 笔 (阿中英法俄西)	逐 两年一届
212.	裁军审议委员会, 组织会议 [大 会第 S-10/2 号决议]	12 月 (2 天)	纽约	189 政	口 笔 (阿中英法俄西)	逐 一年一届
213.	宣布为联合国难民事务高级专 员方案提供自愿捐款的大会特 设委员会 [大会第 55/75 号决议]	12 月 (1 次会议)	日内瓦	193 政	口 笔 (阿中英法俄西)	- 一年一次
214.	危险物品运输问题专家小组委 员会, 和全球化学品分类标签制 度专家小组委员会 [经济及社会 理事会第 1989/104 号和第 1999/65 号决议]	12 月	日内瓦	22 政	口 笔 (中英法俄西)	- 一年一届或两 届
215.	环境规划署, 常驻代表委员会, 第八十五届会议 [理事会第 13/2 号决定]	12 月	内罗毕	58 政	口 笔 (阿中英法俄西)	- 一年四届
216.	贸发会议, 其他商品大会和商品 会议 [1996 年 7 月 8 日贸易和发 展理事会第十三届执行会议的 决定和大会第 51/167 号决议]	视需要 (至多 30 次会 议)	日内瓦	b	口 笔 (阿中英法俄西)	- 视需要
217.	贸发会议, 讲习班和研究组 [1996 年 7 月 8 日贸易和发展理 事会第十三届执行会议的决定 和大会第 51/167 号决议]	视需要 (至多 30 次会 议)	日内瓦	b	口 笔 (阿中英法俄西)	- 视需要



机构	日期(2003年)	地点	成员	服务 <sup>a</sup>	周期	
218. 贸发会议, 秘书长与贸易和发展理事会主席磋商[1996年7月8日贸易和发展理事会第十三届执行会议的决定和大会第51/167号决议]	视需要(至多20次会议)	日内瓦	b	口 (阿中英法俄西)	笔 -	视需要
219. 贸发会议, 贸易和发展理事会执行会议[1996年7月8日贸易和发展理事会第十三届执行会议的决定和大会第51/167号决议]	视需要(3天)	日内瓦	b	口 (阿中英法俄西)	笔 -	视需要
220. 开发计划署和人口基金执行局, 情况介绍和非正式协商[大会第2020(XX)和第48/162号决议]	视需要	纽约	36政	口 (阿中英法俄西)	笔 -	视需要
221. 儿童基金会, 执行局, 情况介绍和非正式协商[大会第57(I)和第48/162号决议]	视需要	纽约	36政	口 (阿中英法俄西)	笔 -	视需要
222. 托管理事会(和起草委员会)[《宪章》]	视需要	纽约	5政	口 (中英法俄)	笔 逐 <sup>f</sup>	视需要
223. 安全理事会[《宪章》]	视需要	纽约	15政	口 (阿中英法俄西)	笔 逐	视需要
224. 安全理事会专家委员会[安全理事会第1次会议(1946年)的决定]	视需要	纽约	15政	口 (阿中英法俄西)	笔 简	视需要
225. 安全理事会, 接纳新会员国委员会[安理会第42次会议(1946年)的决定]	视需要	纽约	15政	口 (阿中英法俄西)	笔 简	视需要
226. 安全理事会, 安全理事会在总部以外地点开会问题委员会[安理会第1625次会议的决定]	视需要	纽约	15政	口 (阿中英法俄西)	笔 简	视需要
227. 安全理事会, 安全理事会第446(1979)号决议所设委员会	视需要	纽约	3政	口 (阿中英法俄西)	笔 简	视需要
228. 安全理事会, 安全理事会第507(1982)号决议所设特设委员会	视需要	纽约	4政	口 (阿中英法俄西)	笔 简	视需要
229. 安全理事会关于伊拉克与科威特间局势的第661(1990)号决议所设委员会	视需要	纽约	15政	口 (阿中英法俄西)	笔 简	视需要
230. 安全理事会关于阿拉伯利比亚民众国问题的第748(1992)号决议所设委员会	视需要	纽约	15政	口 (阿中英法俄西)	笔 简	视需要

	机 构	日期(2003年)	地 点	成 员	服 务 <sup>a</sup>			周 期
231.	安全理事会关于索马里问题的第 751(1992)号决议所设委员会	视需要	纽约	15 政	口 (阿中英法俄西)	笔	简	视需要
232.	安全理事会关于安哥拉问题的第 864(1993)号决议所设委员会	视需要	纽约	15 政	口 (阿中英法俄西)	笔	简	视需要
233.	安全理事会关于卢旺达问题的第 918(1994)号决议所设委员会	视需要	纽约	15 政	口 (阿中英法俄西)	笔	简	视需要
234.	安全理事会关于利比里亚问题的第 985(1995)号决议所设委员会	视需要	纽约	15 政	口 (阿中英法俄西)	笔	简	视需要
235.	安全理事会关于塞拉利昂问题的第 1132(1997)号决议所设委员会	视需要	纽约	15 政	口 (阿中英法俄西)	笔	简	视需要
236.	安全理事会第 1160(1998)号决议所设委员会	视需要	纽约	15 政	口 (阿中英法俄西)	笔	简	视需要
237.	安全理事会关于阿富汗问题的第 1267(1999)号决议所设委员会	视需要	纽约	15 政	口 (阿中英法俄西)	笔	简	视需要
238.	安全理事会关于厄立特里亚和埃塞俄比亚间局势的第 1298(2000)号决议所设委员会	视需要	纽约	15 政	口 (阿中英法俄西)	笔	简	视需要
239.	安全理事会，安全理事会第 692(1991)号决议所设联合国赔偿委员会理事会	视需要	日内瓦	15 政	口 (阿中英法俄西)	笔	简	视需要
240.	联合国巴勒斯坦和解委员会[大会第 194(III)号决议]	视需要	纽约	3 政	口 (英法)	笔	-	视需要
241.	维持和平行动特别委员会及其工作组[大会第 2006(XIX)号决议]	视需要	纽约	特定	口 (阿中英法俄西)	笔	-	视需要
242.	巴勒斯坦人民行使不可剥夺权利委员会[大会第 3376(XXX)号决议]	视需要	纽约	25 政	口 (阿中英法俄西)	笔	简	视需要
243.	会议委员会[大会第 43/222 B 号决议]	视需要	纽约	21 政	口 (阿英法俄西)	笔	-	视需要
244.	东道国关系委员会[大会第 2819(XXVI)号决议]	视需要	纽约	19 政	口 (阿中英法俄西)	笔	-	视需要
245.	欧洲经委会，委员会和工作组[经济及社会理事会第 36(IV)号决议]	视需要	日内瓦	55 政	待定	笔	-	

机 构	日期(2003年)	地 点	成 员	服 务 <sup>a</sup>	周 期	
246. 起诉应对 1991 年以来前南斯拉夫境内所犯的严重违反国际人道主义法行为负责者的国际法庭[安全理事会第 808 (1993) 号决议和大会第 47/235 号决议]	视需要	海牙	11 专	口 (英法)	笔 -	视需要
247. 起诉应对 1994 年 1 月 1 日至 12 月 31 日期间在卢旺达境内的种族灭绝和其他严重违反国际人道主义法行为负责者和应对这一期间邻国境内种族灭绝和其他这类违法行为负责的卢旺达公民的国际刑事法庭[安全理事会第 955 (1994) 号决议]	视需要	阿鲁沙	11 专	口 (英法)	笔 -	视需要
248. 国际法委员会, 第五十五届会议第一期会议[大会第 174(II) 号决议]	待定 (10 周)	日内瓦	34 专	口 (阿中英法俄西)	笔 简	一年一届
249. 国际法讨论会[大会第 49/51 号决议]	待定 (3 周)	日内瓦	30 专	口 (英法西)	- -	一年一届
250. 联合国森林问题论坛[经济及社会理事会第 2000/35 号决议和第 2001/218 号决定]	待定 (2 周)	日内瓦	193 政	口 (阿中英法俄西)	笔 -	
251. 土著人民问题常设论坛[经济及社会理事会第 2000/22 号决议]	待定(2 周)	日内瓦或 纽约	16 专	口 (阿中英法俄西)	笔 -	每年一届
252. 麻醉药品委员会, 亚洲及太平洋区域各国禁毒执法机构负责人会议[经济及社会理事会第 1985/11 号和 1988/15 号决议]	待定(1 周)	曼谷	51 政	口 (中英法俄)	笔 -	
253. 第十六届联合国亚洲及太平洋区域制图会议[经济及社会理事会第 1997/221 号决定]	待定(1 周)	曼谷	51 政	口 (中英法俄)	笔 -	三年一届
254. 麻醉药品委员会, 拉丁美洲和加勒比区域各国禁毒执法机构负责人会议[经济及社会理事会第 1987/34 和第 1988/15 号决议]	待定(1 周)	圣地亚哥	41 政	口 (英法西)	笔 -	
255. 麻醉药品委员会, 非洲区域各国禁毒执法机构负责人会议[经济及社会理事会第 1985/11 号决议]	待定(1 周)	亚的斯亚 贝巴	53 政	口 (阿英法)	笔 -	

	机 构	日期(2003年)	地 点	成 员	服 务 <sup>a</sup>	周 期	
256.	麻醉药品委员会, 近东和中东非法贩运麻醉品及有关事项小组委员会[经济及社会理事会第1776(LIV)号决议]	待定(1周)	该地区的 一个首都	23 政	口 (阿英俄)	笔 -	一年一届
257.	联合国系统各秘书处的代表同阿拉伯国家联盟及其专门组织总秘书处代表之间的合作问题一般性会议[大会第 45/82 和第 50/16 号决议]	待定(3天)	待定	27 秘	口 (阿英法)	笔 -	两年一届
258.	拉加经委会, 全体委员会, 第二十六届会议[经济及社会理事会第 106(VI)号决议]	待定(2天)	圣地亚哥	41 政	口 (英法西)	笔 -	两年一届
259.	大会, 第四委员会, 续会[《宪章》]	待定	纽约	189 政	口 (阿中英法俄西)	笔 简	
260.	联合国系统和美洲国家组织代表大会[大会第 55/15 号决议]	待定	待定	待定	-	笔 -	两年一届
261.	《禁止或限制使用某些可被认为具有过分杀伤力或滥杀滥伤作用的常规武器公约》经修正的第二议定书缔约国年会[订正议定书第 13 条第 1 款]	待定	日内瓦	58 政	口 (阿中英法俄西)	笔 -	

<sup>a</sup> 将按所示语文提供口译服务。笔译和会议记录用何种语文, 视各有关机构适用的议事规则而有所不同。对于某些工作组和类似的机关, 如实际需要的服务少于议事规则规定可以提供的服务时, 则依实际需要提供服务。

<sup>b</sup> 凡贸发会议成员国愿意参加的都可以参加(贸发会议第 80(III)号决议第 9 段)。

<sup>c</sup> 只限全体会议。

<sup>d</sup> 在打击跨国组织犯罪公约缔约方会议第一届会议前开会, 为会议拟订议事规则草案。

<sup>e</sup> 大会第 53/45 号决议第 8 段满意地注意到, 和平利用外层空间委员会按照大会第 52/56 号决议第 9 段, 进一步审查了它对未经编辑的誊本的需要并同意继续使用这些誊本。

<sup>f</sup> 举行口头听询时。

<sup>g</sup> 按惯例只向全体会议和第一委员会的会议提供逐字记录服务。

<sup>h</sup> 在《公约》生效前一年召开。

## D. 2002 年各专门机构主要机关、国际原子能机构以及联合国主持下设立的条约机构的会议日历草案

机构	日期(2002 年)	地点
1. 卫生组织, 执行局	1 月 14 日至 21 日	日内瓦
2. 民航组织, 委员会	1 月 14 日至 2 月 1 日	蒙特利尔
3. 原子能机构, 理事会, 方案和预算委员会	1 月 21 日	维也纳
4. 全面禁止核试验条约组织筹备委员会, B 工作组和非正式/专家会议	2 月 4 日至 21 日	维也纳
5. 民航组织, 理事会	2 月 18 日至 3 月 15 日	蒙特利尔
6. 农发基金, 理事会	2 月 20 日和 21 日	罗马
7. 禁止化学武器组织, 执行理事会	2 月	海牙
8. 全面禁止核试验条约组织筹备委员会, A 工作组和非正式/专家会议	3 月 4 日至 8 日	维也纳
9. 劳工组织, 理事会及其各委员会, 第二百八十三届会议	3 月 7 日至 22 日	日内瓦
10. 原子能机构, 理事会	3 月 18 日	维也纳
11. 原子能机构, 理事会	3 月 18 日至 22 日	维也纳
12. 全面禁止核试验条约组织筹备委员会, 第十七届会议	4 月 8 日至 12 日	维也纳
13. 生物多样性公约缔约方会议	4 月 8 日至 26 日	海牙
14. 民航组织, 委员会	4 月 15 日至 5 月 3 日	蒙特利尔
15. 万国邮盟, 理事会	4 月 22 日至 5 月 3 日	日内瓦
16. 农发基金, 执行局	4 月 23 日和 24 日	罗马
17. 禁止化学武器组织, 执行理事会	4 月	海牙
18. 原子能机构, 理事会, 方案和预算委员会	5 月 6 日	维也纳
19. 原子能机构, 理事会, 方案和预算委员会	5 月 6 日至 10 日	维也纳
20. 气象组织, 执行理事会	5 月 11 日至 22 日	日内瓦
21. 工发组织, 工业发展理事会, 第二十五届会议	5 月 13 日至 17 日	维也纳
22. 卫生组织, 世界卫生大会, 第五十五届会议	5 月 13 日至 18 日	日内瓦
23. 全面禁止核试验条约组织筹备委员会, B 工作组和非正式/专家会议	5 月 21 日至 6 月 7 日	维也纳
24. 民航组织, 理事会	5 月 21 日至 6 月 14 日	蒙特利尔
25. 禁止化学武器公约缔约国会议	5 月	海牙
26. 万国邮盟, 行政理事会	5 月	伯尔尼
27. 教科文组织, 执行局	5/6 月	巴黎
28. 劳工组织, 大会, 第九十届会议	6 月 4 日至 20 日	日内瓦
29. 原子能机构, 理事会	6 月 10 日	维也纳
30. 全面禁止核试验条约组织筹备委员会, A 工作组和非正式/专家会议	6 月 17 日至 21 日	维也纳
31. 劳工组织, 理事会及其各委员会, 第二百八十四届会议	6 月 21 日	日内瓦

机构	日期(2002年)	地点
32. 禁止化学武器组织, 执行理事会	6月	海牙
33. 海事组织, 理事会	6月	伦敦
34. 国际海底管理局大会, 第八届会议	8月5日至16日	金斯敦
35. 全面禁止核试验条约组织筹备委员会, 第十八届会议	8月20日至23日	维也纳
36. 全面禁止核试验条约组织筹备委员会, B工作组和非正式/专家会议	8月26日至9月13日	维也纳
37. 农发基金, 执行局	9月4日和5日	罗马
38. 原子能机构, 理事会	9月9日	维也纳
39. 原子能机构, 大会	9月16日至20日	维也纳
40. 原子能机构, 理事会	9月23日	维也纳
41. 工发组织, 方案和预算委员会, 第十八届会议	9月23日至27日	维也纳
42. 全面禁止核试验条约组织筹备委员会	9月30日至10月4日	维也纳
43. 禁止化学武器组织, 执行理事会	9月	海牙
44. 知识产权组织, 成员国大会	9月/10月	日内瓦
45. 货币基金组织/世界银行, 理事会联席年会	9月/10月	华盛顿
46. 民航组织, 委员会	10月7日至25日	蒙特利尔
47. 粮农组织, 理事会	10月28日至11月7日	罗马
48. 万国邮盟, 邮政业务理事会	10月	伯尔尼
49. 教科文组织, 执行局	10月	巴黎
50. 劳工组织, 理事会及其委员会, 第二百八十五届会议	11月7日至22日	日内瓦
51. 全面禁止核试验条约组织筹备委员会, 第十九届会议	11月11日至15日	维也纳
52. 民航组织, 理事会	11月12日至12月6日	蒙特利尔
53. 工发组织, 工业发展理事会, 第二十六届会议	11月18日至22日	维也纳
54. 原子能机构, 理事会, 技术援助与合作委员会	11月25日	维也纳
55. 原子能机构, 理事会	11月28日	维也纳
56. 海事组织, 大会	11月	伦敦
57. 海事组织, 理事会	11月	伦敦
58. 农发基金, 执行局	12月11日和12日	罗马
59. 禁止化学武器组织, 执行理事会	12月	海牙
60. 促进全面禁止核试验条约生效会议	待定	维也纳

## E. 2003 年各专门机构主要机关、国际原子能机构以及联合国主持下设立的 条约机构的会议日历草案

机构	日期(2003 年)	地点
1. 原子能机构, 理事会, 方案和预算委员会	1 月 20 日	维也纳
2. 卫生组织, 执行局	1 月	日内瓦
3. 民航组织, 委员会	1 月/2 月	蒙特利尔
4. 全面禁止核试验条约组织筹备委员会, B 工作组和非正式/ 专家会议	2 月	维也纳
5. 农发基金, 理事会	2 月	罗马
6. 民航组织, 理事会	2 月/3 月	蒙特利尔
7. 原子能机构, 理事会	3 月 17 日	维也纳
8. 劳工组织, 理事会及其各委员会	3 月	日内瓦
9. 全面禁止核试验条约组织筹备委员会, A 工作组和非正式/ 专家会议	3 月	维也纳
10. 全面禁止核试验条约组织筹备委员会, 第二十届会议	4 月	维也纳
11. 万国邮盟, 邮政业务理事会	4 月	伯尔尼
12. 农发基金, 执行局	4 月	罗马
13. 禁止化学武器组织, 执行理事会	4 月	海牙
14. 民航组织, 委员会	4 月/5 月	蒙特利尔
15. 原子能机构, 理事会, 方案和预算委员会	5 月 5 日	维也纳
16. 工发组织, 方案和预算委员会, 第十九届会议	5 月 5 日至 9 日	维也纳
17. 世界气象大会	5 月 5 日至 24 日	日内瓦
18. 卫生组织, 世界卫生大会, 第五十六届会议	5 月	日内瓦
19. 禁止化学武器公约缔约国会议, 第六届会议	5 月	海牙
20. 全面禁止核试验条约组织筹备委员会, B 工作组和非正式/ 专家会议	5 月-6 月	维也纳
21. 民航组织, 理事会	5 月/6 月	蒙特利尔
22. 教科文组织, 执行局	5 月/6 月	巴黎
23. 工发组织, 工业发展理事会	6 月 23 日至 27 日	维也纳
24. 气象组织, 执行理事会	5 月 26 日至 28 日	日内瓦
25. 原子能机构, 理事会	6 月 9 日	维也纳
26. 劳工组织, 大会	6 月	日内瓦

机构	日期(2003年)	地点
27. 电信联盟, 理事会	6月	日内瓦
28. 劳工组织, 理事会及其各委员会	6月	日内瓦
29. 全面禁止核试验条约组织筹备委员会, A工作组和非正式/专家会议	6月	维也纳
30. 海事组织, 理事会	6月	伦敦
31. 粮农组织, 理事会	6月	罗马
32. 禁止化学武器组织, 执行理事会	6月	海牙
33. 全面禁止核试验条约组织筹备委员会, 第二十一届会议	8月	维也纳
34. 全面禁止核试验条约组织筹备委员会, B工作组和非正式/专家会议	8月-9月	维也纳
35. 原子能机构, 大会	9月5日至19日	维也纳
36. 原子能机构, 理事会	9月8日	维也纳
37. 原子能机构, 大会	9月5日至19日	维也纳
38. 原子能机构, 理事会	9月22日	维也纳
39. 农发基金, 执行局	9月	罗马
40. 禁止化学武器组织, 执行理事会	9月	海牙
41. 知识产权组织, 成员国大会	9月/10月	日内瓦
42. 货币基金组织/世界银行, 理事会联席年会	9月/10月	华盛顿
43. 全面禁止核试验条约组织筹备委员会	10月	维也纳
44. 民航组织, 委员会	10月	蒙特利尔
45. 万国邮盟, 行政理事会	10月	伯尔尼
46. 教科文组织, 执行局	10月	巴黎
47. 粮农组织, 理事会, 第一百二十一届会议	10月-11月	罗马
48. 教科文组织, 大会	10月/11月	巴黎
49. 原子能机构, 理事会, 技术援助与合作委员会	9月24日	维也纳
50. 原子能机构, 理事会	9月27日	维也纳
51. 劳工组织, 理事会及其委员会	11月	日内瓦
52. 全面禁止核试验条约组织筹备委员会, 第二十二届会议	11月	维也纳
53. 粮农组织, 大会	11月	罗马
54. 粮农组织, 理事会	11月	罗马



---

机构	日期(2003年)	地点
55. 海事组织, 理事会	11月	伦敦
56. 海事组织, 大会	11月	伦敦
57. 海事组织, 理事会	11月	伦敦
58. 民航组织, 理事会	11月/12月	蒙特利尔
59. 工发组织, 大会, 第十届会议	12月1日至5日	维也纳
60. 农发基金, 执行局	12月5日和6日	罗马
61. 禁止化学武器组织, 执行理事会	12月	海牙
62. 促进全面禁止核试验条约生效会议	待定	维也纳
63. 国际海底管理局, 大会, 第九届会议	待定	金斯敦

---